

# 華僑日報

中華民國僑務委員會登記證台教新字第一〇號

中華民國七十九年六月七日 星期五  
第 6 頁  
正元二角 零售每份一角  
本報地址：香港灣仔道26號華潤大廈香港展覽中心C座  
電話：二二二二二二二二  
廣告部：二二二二二二二二  
發行部：二二二二二二二二

## 整調跌下價油場市隨跟

### 品產油石類四 二之分百價減

仙八角一元六升公每油電車汽  
仙七角二元二價新油燃用業工

【本報訊】四類石油產品，昨日（六日）隨國際油價下跌，而跟隨調整，每公升減價二角二分。四類石油產品，包括：汽油、柴油、煤油及工業用油。昨日（六日）四類石油產品，每公升減價二角二分，由原來的每公升一元八角，減至一元六角。昨日（六日）四類石油產品，每公升減價二角二分，由原來的每公升一元八角，減至一元六角。

## 港府重視北美市場發展潛力 促進港加經貿聯繫

### 多倫多設立辦事處

【本報訊】香港政府正積極發展與北美市場的經貿聯繫，並已決定在多倫多設立辦事處。香港政府表示，北美市場具有巨大的發展潛力，是香港重要的貿易夥伴。為了加強與北美市場的聯繫，香港政府決定在多倫多設立辦事處，負責處理與北美市場的經貿事務。辦事處的設立，將有助於香港政府更好地了解北美市場的情況，並為香港企業提供有關北美市場的資訊和服務。

## 盜防鍵狂 力氣費徒匪三 失不保店寶珠

【本報訊】一名三歲女童，昨日（六日）在一家珠寶店內，被三名歹徒搶走。歹徒們在店內大肆搶劫，將店內的珠寶、首飾等財物洗劫一空。女童在搶劫過程中，被歹徒們用利器威脅，不敢反抗。歹徒們得手後，隨即逃離現場。珠寶店老闆表示，損失慘重，已向警方報案。警方目前正在全力追緝歹徒，並呼籲市民提供線索。



圖：警方在案發現場進行調查。

## 獨行賊聲「借鏡」 舞刀闖銀行 劫走二萬七

【本報訊】一名獨行賊，昨日（六日）闖入一家銀行，持刀搶劫，劫走現金二萬七千元。賊人是一名年約三十歲的男子，身高約五呎，體重約一百五十磅。他身穿深色衣服，戴著口罩。他在銀行內持刀威脅職員，並搶走現金。搶劫過程被銀行內的攝像機錄下。警方在接到報警後，立即展開調查，並呼籲市民提供線索。

## 半數卡拉OK 觸犯版權法例

【本報訊】一項調查顯示，目前香港約有半數的卡拉OK場所，存在觸犯版權法例的情況。調查發現，許多卡拉OK場所未經獲得合法授權，就播放受版權保護的音樂。這不僅損害了音樂人的權益，也違反了版權法例。版權局呼籲卡拉OK場所經營者，應合法購買音樂版權，以保護音樂人的創作成果。

## 不滿紅的士搶生意 屯門元朗「釣泥蟻」

【本報訊】由於紅的士在屯門及元朗地區搶生意，當地居民不滿，近日在該地區舉行「釣泥蟻」活動。居民們表示，紅的士的出現，嚴重影響了當地的交通和治安。他們認為，紅的士的經營者應受到嚴懲。居民們在「釣泥蟻」活動中，將大量的泥蟻丟入路邊，以表達他們的憤怒和抗議。

## 侯德健涉嫌偷渡返台出庭應訊

【本報訊】著名歌手侯德健，因涉嫌偷渡返回台灣，昨日（六日）在台北出庭應訊。侯德健在法庭上表示，他對自己的行為感到後悔，並承認了偷渡事實。他還表示，他已經向有關方面繳納了保證金，並保證以後不再犯錯。法庭在聽取侯德健的陳述後，決定對其進行罰鍰處分。

## 申明遭中共強驅離 縱然入獄肯定待遇會比大陸好

【本報訊】一名香港人士，昨日（六日）在聲明中表示，雖然他可能面臨被中共強行驅離的風險，但他相信，即使入獄，他的待遇也會比在大陸好。他表示，他已經做好了心理準備，並會堅定地維護自己的權利。他還表示，他相信香港政府會保護他的合法權益。

## 鍾楚紅是標準球迷 講波經亦頭頭是道

【本報訊】著名女演員鍾楚紅，近日在談話節目中，展現了她對足球的熱愛和專業知識。她表示，她是一個標準的足球迷，對足球比賽非常了解。她還分享了她對一些足球比賽的看法，並與主持人進行了精彩的對話。鍾楚紅的表現，贏得了觀眾的廣泛好評。

## 歸賦嘲嘲 傳宣助台

【本報訊】台灣方面近日收到一些嘲諷性的傳單，內容涉及台灣的政治和社會問題。台灣政府表示，這些傳單是有人惡意捏造的，旨在污蔑台灣的形象。台灣政府已經向有關方面提出抗議，並要求對方停止這種行為。台灣政府還表示，他們將採取必要措施，維護台灣的尊嚴和利益。

## 李鳳歌藝進步神速 音色清晰字正腔圓

【本報訊】著名歌星李鳳，近日在音樂會上展現了她精湛的演唱技巧，贏得了觀眾的熱烈掌聲。李鳳表示，她對音樂的熱愛和追求，使她在歌藝上取得了長足的進步。她還表示，她將繼續努力，為觀眾帶來更多優秀的音樂作品。李鳳的演唱，被譽為音色清晰、字正腔圓，展現了極高的藝術水平。

### 香港區女幼師

太陽島英文幼稚園香港仔分校聘全日及半日女教師，中三至中五程度，全職教師月薪由\$3200元起，兼職教師\$1200元起。有意者請親到九龍荔枝角荔灣花園地下總辦事處或電7590535麥小姐洽。

### 名師 香港學生會

385 1798/385 1850  
註冊非牟利機構  
F-5 進修夜校班  
IEM 進修夜校班  
報名詳情：星期一至六上午十時至晚上九時。  
上課及報名地址：  
A) 香港學生會（龍發中心）  
B) 九龍龍城英文夜校（龍城中心）  
C) 九龍龍城英文夜校（龍城中心）  
D) 九龍龍城英文夜校（龍城中心）  
Mr. C. Y. Tong (Principal)  
Mr. K. P. Shum (V. Principal)

### 租 售

寫字樓 770,965,1405呎  
住宅 464呎  
商業大廈（新龍城） 560呎  
商業大廈（新龍城） 624呎  
舖位 1590呎  
商業大廈（新龍城） 350呎  
商業大廈（新龍城） 450呎  
商業大廈（新龍城） 110呎  
工廠 1134-2088呎  
商業大廈（新龍城） 2514-3336呎  
商業大廈（新龍城） 695-1025呎  
車位  
住宅 2000呎  
商業大廈（新龍城） 1600呎  
商業大廈（新龍城） 750呎  
商業大廈（新龍城） 406呎  
商業大廈（新龍城） 560-595呎  
查詢電話：5271821

### 卡拉OK

7月17日起  
沙灘黃昏夜  
沙灘黃昏夜  
下午 2時至5時  
5時至9時  
黃昏道遙樂  
今日世界

### 湖北省工業產品出口洽談會

Hubei Industrial Products Export Fair

湖北省對外經濟貿易廳 聯合主辦  
暨香港宜豐實業有限公司  
一九九〇年七月五日至七月十三日在香港展覽中心隆重開幕  
歡迎參觀及洽談業務  
地點：香港灣仔港灣道26號華潤大廈香港展覽中心C座  
時間：上午九時半至下午五時（同時洽談業務）

### 加國升學夢想 香港率先實現

加拿大海外中學是加拿大唯一的一加拿大海外中學註冊用加拿大安省中學課程，並在香港設有分校。該校提供從幼稚園至高中課程，並設有國際班。該校還提供各種課外活動，如體育、音樂、舞蹈等。該校還提供各種課外活動，如體育、音樂、舞蹈等。該校還提供各種課外活動，如體育、音樂、舞蹈等。

### 李鳳歌藝進步神速 音色清晰字正腔圓

李鳳歌藝進步神速，音色清晰，字正腔圓。她最近發行的專輯，深受聽眾喜愛。她的演唱風格獨特，充滿感染力。她的音樂作品，不僅在國內受到歡迎，也在國際上獲得了廣泛認可。她的成功，是她的努力和才華的體現。



### 本港新新聞

## 物價漲業物

# 成拆清

## 費償補

慢拖動行拆遷  
大下留屋搬

(本報專訊) 政府決定，凡在八七年以前，因政府工程而遷徙的業戶，其遷徙費及臨時安置費，應由有關部門負責。此項決定，旨在減輕業戶的負擔，並鼓勵業戶配合政府的發展計劃。

### 本港新新聞

## 六個勞工團體成立行動委員會

# 反對放寬輸入勞工

## 展開長期抗爭行動

首項行動週末廿四小時絕食

(本報專訊) 六個勞工團體，包括香港勞工聯合會、香港勞工聯盟、香港勞工陣線、香港勞工權益促進會、香港勞工服務中心及香港勞工教育協會，昨日宣佈成立「六個勞工團體行動委員會」，以協調各團體的抗爭行動。委員會表示，將展開長期抗爭行動，以反對政府放寬輸入勞工的計劃。

### 有益身心的假期！

## 蕾舞學校

既能為您的子  
又能為您的子  
修養。

程度的  
家芭蕾舞  
的暑期

界：旺角、  
也門大會  
中心、  
跑馬地  
星光行1201室  
118  
666

### 社論

## 撥地供飼養禽畜與耕種

政府撥地供飼養禽畜與耕種，是解決糧食問題的一項重要措施。然而，在撥地過程中，必須考慮到環境保護與農業生產的平衡。政府應加強對撥地過程的監管，確保土地得到合理利用，並採取有效措施，防止土地污染與環境破壞。

### 社論

## 失散四十三年的異國母女團聚

在天津失散四十三年的異國母女，終於在日前團聚。這是一起感人至深的尋親故事。據悉，這名女子在四十三年前與母親失散，並在異國他鄉生活。經過多年的尋找，她終於在天津找到了失散多年的母親。母女團聚後，將共同生活。

### 世界展望

## 十年生聚十年教養

世界展望基金會，是一個致力於改善全球貧困與落後地區生活質素的國際組織。該基金會通過提供教育、醫療、糧食及人道援助，幫助有需要的人士。基金會表示，將繼續努力，為改善全球貧困地區的生活質素作出貢獻。

### 北約國高峯會議

## 協商經濟援蘇聯

北約國高峯會議，將於下月在華盛頓舉行。會議將討論北約國與蘇聯之間的經濟合作問題。據悉，北約國將向蘇聯提供經濟援助，以促進蘇聯的經濟發展。此舉旨在加強北約國與蘇聯之間的友好關係，並促進國際經濟合作。

### 長江洪水近幾天上漲

## 湖北省軍民緊急搶險

長江洪水近幾天上漲，湖北省軍民正緊急搶險。據悉，長江水位已接近警戒線，部分地區出現洪水氾濫。湖北省政府已下令，動員全省軍民，展開緊急搶險工作。目前，搶險工作正緊張有序地進行中。

### 世界展望

## 兩年期限

世界展望基金會，是一個致力於改善全球貧困與落後地區生活質素的國際組織。該基金會通過提供教育、醫療、糧食及人道援助，幫助有需要的人士。基金會表示，將繼續努力，為改善全球貧困地區的生活質素作出貢獻。

### 戈巴切夫承認會犯錯誤

## 如兩年無成就

## 領導層將大辭職

蘇聯領導人戈巴切夫，昨日承認蘇聯在過去兩年內犯下錯誤。他表示，如果蘇聯在兩年內未能取得成就，領導層將大辭職。戈巴切夫表示，蘇聯將採取果斷措施，以解決國內的經濟問題，並改善與國際社會的關係。

### 在廿四國外長會議席上

## 日呼籲西方國家

## 萬不可孤立中國

在廿四國外長會議席上，日本呼籲西方國家，萬不可孤立中國。日本表示，中國是亞洲的重要國家，對維護亞洲的和平與穩定具有重要意義。日本呼籲西方國家，應與中國加強合作，共同維護亞洲的和平與穩定。

### 中國僑務機構簡介

中國僑務機構簡介，旨在向僑胞介紹中國政府及有關部門，為僑胞提供有關僑務工作的信息。中國政府表示，將繼續致力於改善僑胞的生活，並加強與僑胞的聯繫。有關部門將為僑胞提供有關僑務工作的諮詢與服務。

### 先夫公渭賢府君

先夫公渭賢府君，於一九九〇年六月廿九日（星期日）上午九時四十分，在香港安樂醫院逝世，享壽七十九歲。謹擇於一九九〇年七月六日（星期日）上午十時，在安樂醫院禮堂舉行公祭。此訃。

### 先夫公渭賢府君

先夫公渭賢府君，於一九九〇年六月廿九日（星期日）上午九時四十分，在香港安樂醫院逝世，享壽七十九歲。謹擇於一九九〇年七月六日（星期日）上午十時，在安樂醫院禮堂舉行公祭。此訃。

### 先夫公渭賢府君

先夫公渭賢府君，於一九九〇年六月廿九日（星期日）上午九時四十分，在香港安樂醫院逝世，享壽七十九歲。謹擇於一九九〇年七月六日（星期日）上午十時，在安樂醫院禮堂舉行公祭。此訃。







# 本港新聞

## 房委會新管監 收訂會委房監

【本報訊】房屋委員會(房委會)昨日宣佈，委任新管監，負責監管私人房屋發展商。這項決定是房委會為了加強對私人房屋發展商的監管，以確保房屋質素及發展商信譽。

房委會主席表示，這項決定是房委會為了加強對私人房屋發展商的監管，以確保房屋質素及發展商信譽。這項決定是房委會為了加強對私人房屋發展商的監管，以確保房屋質素及發展商信譽。

## 九龍灣新驗車中心 行局同意轉為私營

【本報訊】九龍灣新驗車中心，原為政府所有，現已同意轉為私營。這項決定是政府為了提高驗車效率及減少開支而作出的。

政府表示，這項決定是政府為了提高驗車效率及減少開支而作出的。政府表示，這項決定是政府為了提高驗車效率及減少開支而作出的。

## 青協今夏將舉辦 國際青年文化村

【本報訊】青年協會(青協)將於今年夏季舉辦「國際青年文化村」活動。這項活動旨在促進不同文化背景的青年人之間的交流與合作。

青協表示，這項活動旨在促進不同文化背景的青年人之間的交流與合作。青協表示，這項活動旨在促進不同文化背景的青年人之間的交流與合作。

## 徵教署值夜班職員 薪常會擬給予津貼

【本報訊】教育署徵教處值夜班職員，薪常會擬給予津貼。這項決定是薪常會為了反映值夜班工作的特殊性而作出的。

薪常會表示，這項決定是薪常會為了反映值夜班工作的特殊性而作出的。薪常會表示，這項決定是薪常會為了反映值夜班工作的特殊性而作出的。

## 新常會擬給予津貼 徵教署值夜班職員

【本報訊】薪常會擬給予津貼，以反映徵教署值夜班工作的特殊性。這項決定是薪常會為了反映值夜班工作的特殊性而作出的。

薪常會表示，這項決定是薪常會為了反映值夜班工作的特殊性而作出的。薪常會表示，這項決定是薪常會為了反映值夜班工作的特殊性而作出的。

### MILESTONE TUTORIAL COLLEGE

85 CROMWELL ROAD, LONDON, U.K.

VISIT TO HONG KONG JULY 1990

Mr Richard Smart, Principal of Milestone Tutorial College in Central London, will be pleased to talk to students interested in courses offered at the college:

- GCE 'A' Level in most subjects
- GCSE
- Cambridge Basic Numeracy
- Cambridge Proficiency
- JMB Overseas English Test
- Foundation Courses with a number of Polytechnics and a University
- English Language Courses
- Private coaching available in all subjects

Interested students are invited to attend a college presentation at 7:00 pm on 9 July 1990 at the British Council Hall, 4/F Rousey Commercial Building, 253 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong.

Individual interviews may also be available on 9 and 10 July 1990 in the British Council (16/F 253 Hennessy Road).

ALL ARE WELCOME

- For further information or
- Interview appointment
- please contact the
- Education Promotion Service.
- Tel. 831 5151
- 831 5138 ext 556

# 本港新聞

## 美國議員訪白石營後表示 美國應設地區中心 收容未符資格船民

【本報訊】美國議員昨日表示，美國應在地區設立中心，收容那些不符合美國難民資格，但又不能返回原籍的船民。這項建議是議員在訪問白石營後作出的。

議員表示，這項建議是議員在訪問白石營後作出的。議員表示，這項建議是議員在訪問白石營後作出的。

## 先搜新世界酒店再搜干德道地盤 港九警方勞師動眾 僅拘獲一黑市工人

【本報訊】香港九龍警方昨日在干德道地盤及新世界酒店進行搜查，結果僅拘獲一名黑市工人。警方表示，這次行動是為了打擊非法勞工活動。

警方表示，這次行動是為了打擊非法勞工活動。警方表示，這次行動是為了打擊非法勞工活動。

## 白石中心工作小組領導人指出 實施當然遣返政策 可能引起船民騷亂

【本報訊】白石中心工作小組領導人指出，實施當然遣返政策可能會引起船民騷亂。他呼籲政府採取更為謹慎的處理方式。

領導人表示，他呼籲政府採取更為謹慎的處理方式。領導人表示，他呼籲政府採取更為謹慎的處理方式。

## 英國將在日內瓦會議提出過渡建議 聯合國託管島嶼上 建設收容難民中心

【本報訊】英國政府將在日內瓦會議上提出過渡建議，在聯合國託管島嶼上建設收容難民中心。這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

# 本港新聞

## 英國將在日內瓦會議提出過渡建議 聯合國託管島嶼上 建設收容難民中心

【本報訊】英國政府將在日內瓦會議上提出過渡建議，在聯合國託管島嶼上建設收容難民中心。這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

### 全港學界 公開國際象棋比賽

為提高本港學生對國際象棋的興趣，南華學界現正籌備公開國際象棋比賽。本屆比賽將於七月舉行，歡迎全港學界參加。

比賽細則如下：

- 金獎學生可獲獎狀。
- 比賽分三組進行：初級組(十二歲以下)、中級組(十二歲以上)及高級組(十八歲以上)。
- 每組有優勝者六名，分頭、二、三及四名。參加比賽學生如獲優勝，可獲南華學界獎狀。
- 比賽將於七月廿七及廿八日進行，地點在南華學界展覽中心五樓。
- 參加學生請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

報名手續：請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

查詢：8336098

# 本港新聞

## 英國將在日內瓦會議提出過渡建議 聯合國託管島嶼上 建設收容難民中心

【本報訊】英國政府將在日內瓦會議上提出過渡建議，在聯合國託管島嶼上建設收容難民中心。這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

### 全港學界 公開國際象棋比賽

為提高本港學生對國際象棋的興趣，南華學界現正籌備公開國際象棋比賽。本屆比賽將於七月舉行，歡迎全港學界參加。

比賽細則如下：

- 金獎學生可獲獎狀。
- 比賽分三組進行：初級組(十二歲以下)、中級組(十二歲以上)及高級組(十八歲以上)。
- 每組有優勝者六名，分頭、二、三及四名。參加比賽學生如獲優勝，可獲南華學界獎狀。
- 比賽將於七月廿七及廿八日進行，地點在南華學界展覽中心五樓。
- 參加學生請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

報名手續：請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

查詢：8336098

# 本港新聞

## 英國將在日內瓦會議提出過渡建議 聯合國託管島嶼上 建設收容難民中心

【本報訊】英國政府將在日內瓦會議上提出過渡建議，在聯合國託管島嶼上建設收容難民中心。這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

### 全港學界 公開國際象棋比賽

為提高本港學生對國際象棋的興趣，南華學界現正籌備公開國際象棋比賽。本屆比賽將於七月舉行，歡迎全港學界參加。

比賽細則如下：

- 金獎學生可獲獎狀。
- 比賽分三組進行：初級組(十二歲以下)、中級組(十二歲以上)及高級組(十八歲以上)。
- 每組有優勝者六名，分頭、二、三及四名。參加比賽學生如獲優勝，可獲南華學界獎狀。
- 比賽將於七月廿七及廿八日進行，地點在南華學界展覽中心五樓。
- 參加學生請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

報名手續：請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

查詢：8336098

# 本港新聞

## 英國將在日內瓦會議提出過渡建議 聯合國託管島嶼上 建設收容難民中心

【本報訊】英國政府將在日內瓦會議上提出過渡建議，在聯合國託管島嶼上建設收容難民中心。這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

### 全港學界 公開國際象棋比賽

為提高本港學生對國際象棋的興趣，南華學界現正籌備公開國際象棋比賽。本屆比賽將於七月舉行，歡迎全港學界參加。

比賽細則如下：

- 金獎學生可獲獎狀。
- 比賽分三組進行：初級組(十二歲以下)、中級組(十二歲以上)及高級組(十八歲以上)。
- 每組有優勝者六名，分頭、二、三及四名。參加比賽學生如獲優勝，可獲南華學界獎狀。
- 比賽將於七月廿七及廿八日進行，地點在南華學界展覽中心五樓。
- 參加學生請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

報名手續：請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

查詢：8336098

# 本港新聞

## 英國將在日內瓦會議提出過渡建議 聯合國託管島嶼上 建設收容難民中心

【本報訊】英國政府將在日內瓦會議上提出過渡建議，在聯合國託管島嶼上建設收容難民中心。這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。英國政府表示，這項建議旨在為難民提供一個安全的避風港。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

## 劫時裝店解款員 青年認罪五年 團夥同案被解款員

【本報訊】一名涉嫌搶劫時裝店解款員的青年，昨日在法院認罪，被判監禁五年。該案涉及一個犯罪團夥。

法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。法院表示，該案涉及一個犯罪團夥。

## 遭報失車輛損壞 新開張飯店 被搶劫地收保護費

【本報訊】新開張的飯店昨日遭人搶劫，車輛損壞。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。警方表示，這是一起有組織的犯罪活動，目前正在全力調查中。

### 全港學界 公開國際象棋比賽

為提高本港學生對國際象棋的興趣，南華學界現正籌備公開國際象棋比賽。本屆比賽將於七月舉行，歡迎全港學界參加。

比賽細則如下：


- 金獎學生可獲獎狀。
- 比賽分三組進行：初級組(十二歲以下)、中級組(十二歲以上)及高級組(十八歲以上)。
- 每組有優勝者六名，分頭、二、三及四名。參加比賽學生如獲優勝，可獲南華學界獎狀。
- 比賽將於七月廿七及廿八日進行，地點在南華學界展覽中心五樓。
- 參加學生請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

報名手續：請填妥報名表格，於七月十八日前寄回南華學界。

查詢：8336098



人感到驚  
訝的完全

 莊附屬；香港灣仔軒尼詩道177號  
佐時商業大廈  
電話：8332

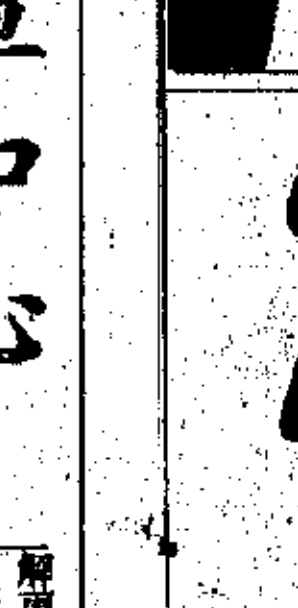
●○○●○○● 831 5138 ext.5

**Road**

No. 1 Card  
 Hong Kong  
 Dated 8th day of July 199

Solicitors for the Trade  
1458 Swire House, Hong Kong

Dated the 6th day of July 1980.



# 1年改變

**加強您的資歷，成為各界爭取的一擊而為萬薪一族。**

- ▶ **有關M.I.L.課程 ▶**
- 啓示：**英語為國際通行語文。您無論在內、外、國，英國語文的應用不可或缺。這等向大華學士資歷將為專業附會。
- 事實：**英國語言文化中心成立於1975年創辦M.I.L. 課程之機構，15年來遠近考試專業水平，期間所培育，成為精英精爽及知名人物。
- 定義：**[M.I.L.]學術訓練「英國語言學」並獲美國及香港政府承認等同大學歷。
- 用途：**不啻枚舉，能結為入職高位的先作爲深湛碩士學位之階梯而已。本單位教師及高級公務員。
- 考試：**[M.I.L.]之重視必需於此英國及格。考試係半年片舉行，由專試辦。
- 範圍：**略包括英國語文口試，英、國、美、英文閱讀，英國基本知識，美國、日本部份試卷。
- ▶ **有關進修資料 ▶**
- 教授真寶：**英國語言文化中心的傳統統英國教授（前駐港領事館外交官及任教經驗均超過10年級百餘；專業精神無可比）

廣設多國際大中心。  
讓王國玉指出：  
今次在來將繼續活動協助  
夜間班同學畢業後，以便  
被聘僱了加時工作，以應  
助民中心中，有部份職員已  
（本報專訊）紀律部通傳及服務案件常務委員會建議給予工務局出力的八月份

**成功明證** 15年佳績有目共睹，歡迎公開顯示的明證，如星洲、英國華會認同的證書。

**投考策略** 本會策略為不須受學員時底的嚴格考試，經通過後DIPLOMA (M.L.) 和證書，祇需下屆考試補考，節日原。

**課程編排** 滿錄第一年 (40個課程) 考試範圍及速試技巧，每星期課費費用\$9,660，每學期\$4,830。

**新班日期** 7月9日 (M1009) 逢週一、6月26日 (M4011) 逢週四、6。


**報名手續** 請親至下列報名表格填向「英國語言文化中心」索取。

**簡章報名表**

姓名 \_\_\_\_\_ (英文)  
性別 \_\_\_\_\_ 年齡 \_\_\_\_\_ 香港身份證號碼 \_\_\_\_\_  
地址 \_\_\_\_\_  
電話 (住宅) \_\_\_\_\_ (辦公室) \_\_\_\_\_  
學歷 \_\_\_\_\_ 職業 \_\_\_\_\_  
畢業號碼 \_\_\_\_\_ 繼續班日期: \_\_\_\_\_

**查詢 8336098 簽名: \_\_\_\_\_**

**鳴謝** 感謝此15周年紀念籌辦各屆學員之不忘不導誤精神。

 **英國語言文化**  
註址: 香港灣仔軒  
休時商業大廈  
電話: 8333





# 溫布頓網球男女半準決賽 四強先後產生

## 蘭度碧加艾堡伊凡尼斯域晉準決 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 東柏林格蘭披治田徑賽 科士打百十欄稱王 男飛人美國韋特潘 奧提包辦女子一百二十百錦標

【本報柏林五日電】東柏林格蘭披治田徑賽，昨晚在柏林體育場舉行。在男子一百十欄賽中，美國的科士打以一分零二秒零四的成績稱王。在男子一百公尺賽中，美國的韋特潘以零分零九秒零四的成績稱王。在女子一百公尺賽中，美國的奧提以零分零九秒零四的成績稱王。在女子一百二十公尺賽中，美國的奧提以零分零九秒零四的成績稱王。

## 女單 溫布頓網球男女半準決賽 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 港會派雙重註冊球員上陣 足總維持原判 罰款千元安祖斯五年內不准註冊

【本報香港五日電】香港足球總會與英足總之間的爭議，昨晚在英足總的裁決下，終於有了結果。英足總裁定，香港足球總會派出的兩名雙重註冊球員，必須維持原判，不得上陣。此外，英足總還對香港足球總會處以罰款一千元，並禁止安祖斯在五年內註冊。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 水晶宮田徑賽 多位精英參加 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的水晶宮田徑賽，將在水晶宮體育場舉行。今晚將有多位精英參加，包括美國的科士打、瑞典的伊凡尼斯域、美國的拿氏、瑞典的格拉芙、美國的莎巴天妮、美國的奧提等。

## 維陳周密拔萃成績優異 十名代表獲優秀運動員獎

【本報香港五日電】維陳周密拔萃成績優異，十名代表獲優秀運動員獎。這十名代表分別是：維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

## 東柏林格蘭披治田徑賽 科士打百十欄稱王 男飛人美國韋特潘 奧提包辦女子一百二十百錦標

【本報柏林五日電】東柏林格蘭披治田徑賽，昨晚在柏林體育場舉行。在男子一百十欄賽中，美國的科士打以一分零二秒零四的成績稱王。在男子一百公尺賽中，美國的韋特潘以零分零九秒零四的成績稱王。在女子一百公尺賽中，美國的奧提以零分零九秒零四的成績稱王。在女子一百二十公尺賽中，美國的奧提以零分零九秒零四的成績稱王。

## 溫布頓網球男女半準決賽 四強先後產生 蘭度碧加艾堡伊凡尼斯域晉準決 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 女單 溫布頓網球男女半準決賽 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 港會派雙重註冊球員上陣 足總維持原判 罰款千元安祖斯五年內不准註冊

【本報香港五日電】香港足球總會與英足總之間的爭議，昨晚在英足總的裁決下，終於有了結果。英足總裁定，香港足球總會派出的兩名雙重註冊球員，必須維持原判，不得上陣。此外，英足總還對香港足球總會處以罰款一千元，並禁止安祖斯在五年內註冊。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 水晶宮田徑賽 多位精英參加 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的水晶宮田徑賽，將在水晶宮體育場舉行。今晚將有多位精英參加，包括美國的科士打、瑞典的伊凡尼斯域、美國的拿氏、瑞典的格拉芙、美國的莎巴天妮、美國的奧提等。

## 維陳周密拔萃成績優異 十名代表獲優秀運動員獎

【本報香港五日電】維陳周密拔萃成績優異，十名代表獲優秀運動員獎。這十名代表分別是：維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

## 世界游泳賽澳洲柏斯舉行 明年一月展開 匈牙利三名將十月來港集訓

【本報香港五日電】世界游泳賽將於明年一月在澳洲柏斯舉行。匈牙利三名將於十月來港集訓。此外，本報還將報導世界游泳賽的最新消息。

## 溫布頓網球男女半準決賽 四強先後產生 蘭度碧加艾堡伊凡尼斯域晉準決 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 女單 溫布頓網球男女半準決賽 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 港會派雙重註冊球員上陣 足總維持原判 罰款千元安祖斯五年內不准註冊

【本報香港五日電】香港足球總會與英足總之間的爭議，昨晚在英足總的裁決下，終於有了結果。英足總裁定，香港足球總會派出的兩名雙重註冊球員，必須維持原判，不得上陣。此外，英足總還對香港足球總會處以罰款一千元，並禁止安祖斯在五年內註冊。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 水晶宮田徑賽 多位精英參加 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的水晶宮田徑賽，將在水晶宮體育場舉行。今晚將有多位精英參加，包括美國的科士打、瑞典的伊凡尼斯域、美國的拿氏、瑞典的格拉芙、美國的莎巴天妮、美國的奧提等。

## 維陳周密拔萃成績優異 十名代表獲優秀運動員獎

【本報香港五日電】維陳周密拔萃成績優異，十名代表獲優秀運動員獎。這十名代表分別是：維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

## 英國甲組足球隊招兵買馬 諾域治後衛連尼漢 來屆將加盟阿仙奴

【本報倫敦五日電】英國甲組足球隊招兵買馬，諾域治後衛連尼漢，來屆將加盟阿仙奴。此外，本報還將報導英國甲組足球隊的最新消息。

## 溫布頓網球男女半準決賽 四強先後產生 蘭度碧加艾堡伊凡尼斯域晉準決 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 女單 溫布頓網球男女半準決賽 嘉維遜拿氏格拉芙莎巴天妮亦然

【本報倫敦五日電】溫布頓網球賽半準決賽，經過四小時的激烈角逐，終於在昨晚產生四強。在男子方面，瑞典的伊凡尼斯域以三比一擊敗了美國的嘉維遜，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。在女子方面，美國的莎巴天妮以二比一擊敗了瑞典的伊凡尼斯域，而美國的拿氏則以二比一擊敗了瑞典的格拉芙。

## 港會派雙重註冊球員上陣 足總維持原判 罰款千元安祖斯五年內不准註冊

【本報香港五日電】香港足球總會與英足總之間的爭議，昨晚在英足總的裁決下，終於有了結果。英足總裁定，香港足球總會派出的兩名雙重註冊球員，必須維持原判，不得上陣。此外，英足總還對香港足球總會處以罰款一千元，並禁止安祖斯在五年內註冊。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 水晶宮田徑賽 多位精英參加 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的水晶宮田徑賽，將在水晶宮體育場舉行。今晚將有多位精英參加，包括美國的科士打、瑞典的伊凡尼斯域、美國的拿氏、瑞典的格拉芙、美國的莎巴天妮、美國的奧提等。

## 維陳周密拔萃成績優異 十名代表獲優秀運動員獎

【本報香港五日電】維陳周密拔萃成績優異，十名代表獲優秀運動員獎。這十名代表分別是：維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃、維陳周密拔萃。

## 今晚修頓杯足球賽 今兩場上陣 總會牌五人賽 今晚修頓杯足球賽

【本報香港五日電】今晚的修頓杯足球賽，將在修頓球場舉行。今晚將有兩場比賽，分別是香港足球總會對陣英足總，以及英足總對陣香港足球總會。此外，今晚還將舉行五人足球賽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

## 聘請校對員 本報聘請校對員 中學校程度 有意者請於九時半前 電：五五九二一八二 內線30號容先生洽

【本報香港五日電】本報聘請校對員，中學校程度，有意者請於九時半前，電：五五九二一八二，內線30號容先生洽。

### For Auction

1974 Ferrari 365GT4 2+2, 4300cc., 320 BHP, 77,000 RPM. Light Metallic Ferrari Blue - Very good condition. One of a total of only 470 produced these are the right hand drive model. Fully licensed in Hong Kong since Nov. 1974. For further information please contact the Auctioneer.

VICTORIA AUCTIONEERS' ROOMS  
1101-1103  
TEL: 5247611, 5247905  
FAX: 8453409

### 美國浸會大學招生

你有志來美國完成學士學位嗎？美國（OKLAHOMA）奧克拉荷馬州的奧克拉荷馬浸會大學（簡稱 OBU）現接納1991年春季入學的申請。

OBU 是一所專為培育學士的大學，分文、理、醫、商、護士及宗教等科目，提供75種主修課程。OBU 有最好的學術水平，畢業的學生大部份都能找到理想的研究或工作。同時，OBU 也著重栽培學生的靈性。

有意者請於七月廿五日前來函索取資料及報名表格，郵寄：華僑日報1723號信箱陳天祥博士收。來信請附回郵信封，如欲能電話諮詢或面談詳情，來信請附上聯絡電話號碼。

### 東華三院招商供應西藥

本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。

### 東華三院招商供應西藥

本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。

### 東華三院招商供應西藥

本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。

### 東華三院招商供應西藥

本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。本院現招商供應西藥，有意投資者，請於每日（例假除外）辦公時間內向九龍東華三院藥房洽談。



### 足額維持原判

罰款千元安祖斯五年內不准註冊  
警察逾時投訴足額無法推翻裁果

【本報訊】一名在九九年七月被裁定罰款一千元，並被禁止在五年內重新註冊的安祖斯，其律師在九九年七月八日向法院提出上訴，要求法院推翻該項裁決。然而，法院在九九年七月九日裁定，安祖斯必須維持原判，罰款一千元，並被禁止在五年內重新註冊。安祖斯的律師表示，他們將繼續尋求法律途徑，以推翻該項裁決。

### 新學期週年頒獎聯歡

李越庭頒發獎狀沈維賢等主理

【本報訊】由李越庭、沈維賢等主理，於九九年七月八日(星期日)下午二時，在九九年新學期週年頒獎聯歡會上，頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。當晚，李越庭、沈維賢等分別頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。當晚，李越庭、沈維賢等分別頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。

### 今日海城舉行

李越庭頒發獎狀沈維賢等主理

【本報訊】由李越庭、沈維賢等主理，於九九年七月八日(星期日)下午二時，在九九年新學期週年頒獎聯歡會上，頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。當晚，李越庭、沈維賢等分別頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。當晚，李越庭、沈維賢等分別頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。

### 勿勿拍賣行拍賣廣告

UNDER THE ORDER OF THE  
DONALDSON & CO. AUCTIONEERS  
1603 Century Square, 1-13 D/F  
Central, Hong Kong

1974 Ferrari 360GT 2+2, 4300cc, 2400 RPM, Light Metallic Blue - a condition. One of a total of only 470 produced for this right hand drive model. A very rare find. Information please contact the Auctioneer.

### For Auction

AUCTION: THURSDAY 12th July 1990  
PLACE: 1603 Century Square, 1-13 D/F  
Central, Hong Kong

1974 Ferrari 360GT 2+2, 4300cc, 2400 RPM, Light Metallic Blue - a condition. One of a total of only 470 produced for this right hand drive model. A very rare find. Information please contact the Auctioneer.

### 美國浸會大學

你有志來美國完成學士  
國 (OKLAHOMA) 奧克拉  
克拉荷馬州浸會大學 (簡稱  
OBU) 是一所專辦育學  
分文、理、藝術、商科、  
等科目，提供75種主修課程  
質好的學術水平，畢業的學  
能到理想的研究院或工作  
OBU 也備有栽培學生的靈  
有者可於七月廿五日  
資料及報名表格，郵寄華  
號籍陳天祥博士收。來信請  
附上聯絡電話號碼。

### 聘請校對員

本報聘請校對員，中學程度，有意者請於九九年七月八日(星期日)下午二時，在九九年新學期週年頒獎聯歡會上，頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。當晚，李越庭、沈維賢等分別頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。當晚，李越庭、沈維賢等分別頒發獎狀予在九九年新學期表現優異的學生。

### 香港政府公佈

頒發接警令通告  
香港一九九〇年第八十四號  
一九九〇年六月廿七日

### 政府物業供應處招標公告

招標項目：供應及安裝  
招標日期：一九九〇年七月八日  
招標時間：上午九時至下午四時

### 道路(工程、使用及補償)條例

香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 道路(工程、使用及補償)條例

香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 道路(工程、使用及補償)條例

香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 人民入境條例

香港法例第155章  
一九九〇年六月廿七日

### 人民入境條例

香港法例第155章  
一九九〇年六月廿七日

### 人民入境條例

香港法例第155章  
一九九〇年六月廿七日

### 人民入境條例

香港法例第155章  
一九九〇年六月廿七日

### 人民入境條例

香港法例第155章  
一九九〇年六月廿七日

### 人民入境條例

香港法例第155章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日

### 房屋地政署

道路(工程、使用及補償)條例  
香港法例第370章  
一九九〇年六月廿七日















### 三府地標招承

【本報訊】受地產市場影響，近期地產市場趨向冷淡，不少地產商紛紛推出招標，以圖在市場上佔得一席之地。其中，位於新界沙田的三府地標，現正接受招標。該地標位於沙田馬場路與沙田大道交界處，面積約一萬五千平方呎，適合興建商業大廈或寫字樓。有意承購者可向地產商洽詢。

### 美國國務院正式知會阿拉法

#### 激進派派受徵處

#### 美即準備恢復對話

【本報訊】美國國務院正式知會阿拉法，激進派派受徵處。美國國務院發言人表示，美國政府已正式知會阿拉法，激進派派受徵處。美國政府已正式知會阿拉法，激進派派受徵處。美國政府已正式知會阿拉法，激進派派受徵處。

### 激進派派受徵處

【本報訊】激進派派受徵處，激進派派受徵處。激進派派受徵處，激進派派受徵處。激進派派受徵處，激進派派受徵處。激進派派受徵處，激進派派受徵處。

### 南北韓戰爭的爆發

#### 是北韓與蘇聯的陰謀

#### 金日成策劃太林同後發動

【本報訊】南北韓戰爭的爆發，是北韓與蘇聯的陰謀。金日成策劃太林同後發動。南北韓戰爭的爆發，是北韓與蘇聯的陰謀。金日成策劃太林同後發動。

### 在國會發表言論

#### 盧泰愚予以慰留

#### 姜英勳引咎辭職

【本報訊】在國會發表言論，盧泰愚予以慰留。姜英勳引咎辭職。在國會發表言論，盧泰愚予以慰留。姜英勳引咎辭職。

### 變政搞不如

#### 能可黨美伊

#### 島非返准獲

【本報訊】變政搞不如，能可黨美伊。島非返准獲。變政搞不如，能可黨美伊。島非返准獲。

### 郝撥加強禁煙

#### 兩項禁煙法案 予以修正

#### 過去禁煙法案 研討成果

【本報訊】郝撥加強禁煙，兩項禁煙法案 予以修正。過去禁煙法案 研討成果。郝撥加強禁煙，兩項禁煙法案 予以修正。過去禁煙法案 研討成果。

### 二獎每注派廿五萬

【本報訊】二獎每注派廿五萬。二獎每注派廿五萬。二獎每注派廿五萬。二獎每注派廿五萬。二獎每注派廿五萬。

### 阿爾巴尼亞

#### 獲出境人士

#### 多是老人家

【本報訊】阿爾巴尼亞，獲出境人士。多是老人家。阿爾巴尼亞，獲出境人士。多是老人家。

### 對港貿易的影響

【本報訊】對港貿易的影響。對港貿易的影響。對港貿易的影響。對港貿易的影響。對港貿易的影響。

### 合製戰鬥機

【本報訊】合製戰鬥機。合製戰鬥機。合製戰鬥機。合製戰鬥機。合製戰鬥機。

### 利比亞總統

#### 建議明年大選

#### 無懼兵臨城下

【本報訊】利比亞總統，建議明年大選。無懼兵臨城下。利比亞總統，建議明年大選。無懼兵臨城下。

### 台灣學童

#### 二成過肥

【本報訊】台灣學童，二成過肥。台灣學童，二成過肥。台灣學童，二成過肥。台灣學童，二成過肥。

### 國際畫廊

【本報訊】國際畫廊。國際畫廊。國際畫廊。國際畫廊。國際畫廊。

### 萬里長城掛毯

【本報訊】萬里長城掛毯。萬里長城掛毯。萬里長城掛毯。萬里長城掛毯。萬里長城掛毯。

### 商業專欄廣告

【本報訊】商業專欄廣告。商業專欄廣告。商業專欄廣告。商業專欄廣告。商業專欄廣告。

### 地產與樓房

【本報訊】地產與樓房。地產與樓房。地產與樓房。地產與樓房。地產與樓房。

### 泰捷工廠大廈

#### 招租

【本報訊】泰捷工廠大廈，招租。泰捷工廠大廈，招租。泰捷工廠大廈，招租。泰捷工廠大廈，招租。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 卓信商業大廈

#### 面積六百餘呎

#### 交通方便 租金相宜

【本報訊】卓信商業大廈，面積六百餘呎。交通方便 租金相宜。卓信商業大廈，面積六百餘呎。交通方便 租金相宜。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。

### 1990 全港學生暑期歌唱大賽

【本報訊】1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。1990 全港學生暑期歌唱大賽。

### 華僑日報

【本報訊】華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。華僑日報。





時小數前賽開閉格對德西於賽警暴防衛部 (傳社聯美)。子份華道的中球德西捕拘內

### 會機現出秩序世界新握把

## 要扮務際在爭日

### 角演上事國取本

【本報記者】日本在國際事務中，正扮演著一個新的角色。在冷戰時期，日本是美國在亞洲的「棋子」，在冷戰結束後，日本正試圖擺脫「棋子」的地位，成為一個獨立自主的國家。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 成爲最大外援國

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 不甘於被動外交

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 神人老人年輕二十歲

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 您的全能私人語文教師

——《商務新詞典》——

●收錄字一萬二千個，收詞更達二萬條，爲商務界之冠。

●含各級各類考試用題，查考必備。

●編排詳實，國粵注音，準確無誤。

香港生編

商務印書館出版

### 廣州暨南大學 福建華僑大學

新學年招生簡章

幼鯨被因河中大獲救游回大海

美科學家夫婦 殺子罪名成立

惡棍流氓橫行 犯罪花樣翻新

紐約最近發生多起 歹徒用飛鏢襲擊女士

澳洲樹熊 受到神秘眼疾威脅

瑞典人類學家 研究女優皮士 首先模仿過著華生活

### 令老人年輕二十歲

注射半年強健肌肉心肺見奇效

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 神人老人年輕二十歲

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 廿一年對賽十一仗

## 阿根廷曾勝出五仗

### 西德亦勝四仗曾有兩次和局

【本報記者】一九九〇年六月，在阿根廷舉行的世界盃足球賽中，阿根廷隊與西德隊進行了兩場對賽。在兩場對賽中，阿根廷隊曾以二比零和四比零兩次擊敗西德隊。在另外四場對賽中，西德隊曾以二比零和四比零兩次擊敗阿根廷隊。在另外三場對賽中，兩隊均以一比一和零比零打平。

### 濕毒清

治一切皮膚病

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 靈喘仙

治一切哮喘

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 金錢龜精

治一切虛弱

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 金錢龜精

治一切虛弱

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 康樂

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 龍祥

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 寶通旅遊

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 欣欣

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 駿達旅遊

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 泛球旅遊

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 佳麗安

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 域威旅行社

旅遊服務

【本報記者】日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。日本在國際事務中的角色，正從「棋子」轉變為「棋手」。

### 香港華商旅遊協會聯合廣告

本會設有旅遊保險、如有不便，請用書面投訴。聯絡電話：三七八九〇八三

| 目的地 | 機票      | 簽證    | 保險    | 合計      |
|-----|---------|-------|-------|---------|
| 日本  | \$2,000 | \$500 | \$100 | \$2,600 |
| 泰國  | \$1,500 | \$300 | \$100 | \$1,900 |
| 台灣  | \$1,000 | \$200 | \$100 | \$1,300 |
| 香港  | \$500   | \$100 | \$100 | \$700   |







# 世界盃足球特刊 90

## 西德連續三屆入決賽 今朝要報四年前的仇

### 英領隊亞臣預計西德可以奪冠軍

【美聯社倫敦五日電】西德隊在連續三屆世界盃決賽中，都奪得冠軍。在這次世界盃決賽中，西德隊將對陣巴西隊。英領隊亞臣預計西德隊可以奪得冠軍。亞臣在賽前表示，西德隊是一支非常強大的球隊，他們在比賽中表現出了極強的韌性和進攻能力。他認為，西德隊有實力在決賽中擊敗巴西隊，奪得冠軍。亞臣還表示，他將全力支持西德隊，希望他們能夠取得好成績。

## 意國輸波草皮跌價 哥高查一戰成紅人

### 馬圖斯失水灌因有黃牌在身

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。哥高查在比賽中表現出色，成為紅人。馬圖斯在比賽中失水灌，因為有黃牌在身，最終被罰下場。

## 十二碼決勝負殘酷

### 領隊建議繼續再打

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。領隊建議繼續再打，但最終還是以十二碼決勝負。

在這次世界盃決賽中，西德隊將對陣巴西隊。西德隊在比賽中表現出了極強的韌性和進攻能力。他們在比賽中多次攻入巴西隊的球門，最終以二比零獲勝。巴西隊在比賽中表現不佳，最終輸掉了比賽。這場比賽被認為是歷史上最精彩的比賽之一。



西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。

## 英本意隊 意國隊意隊

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。英本意隊在比賽中表現出色，成為紅人。

## 合巧其何羽鍛意英 錄紀新創波和屆意

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。合巧其何羽鍛意英在比賽中表現出色，成為紅人。

英本意隊在比賽中攻入巴西隊的球門。

## 五月份貨幣統計數字顯示 港元存款增長速度加快

【本報特派香港記者李雲傳真】根據五月份的貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。這主要是由於港元匯價上升，吸引了大量資金流入香港。此外，香港金融市場的穩定也吸引了投資者將資金存入港元存款。

| 項目   | 單位 | 五月份     | 四月份     | 三月份     |
|------|----|---------|---------|---------|
| 總存款  | 億元 | 1,234.5 | 1,123.4 | 1,012.3 |
| 活期存款 | 億元 | 567.8   | 543.2   | 521.0   |
| 定期存款 | 億元 | 666.7   | 580.2   | 491.3   |
| 外幣存款 | 億元 | 123.4   | 112.3   | 101.2   |

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

| 項目   | 單位 | 五月份     | 四月份     | 三月份     |
|------|----|---------|---------|---------|
| 總存款  | 億元 | 1,234.5 | 1,123.4 | 1,012.3 |
| 活期存款 | 億元 | 567.8   | 543.2   | 521.0   |
| 定期存款 | 億元 | 666.7   | 580.2   | 491.3   |
| 外幣存款 | 億元 | 123.4   | 112.3   | 101.2   |

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

| 項目   | 單位 | 五月份     | 四月份     | 三月份     |
|------|----|---------|---------|---------|
| 總存款  | 億元 | 1,234.5 | 1,123.4 | 1,012.3 |
| 活期存款 | 億元 | 567.8   | 543.2   | 521.0   |
| 定期存款 | 億元 | 666.7   | 580.2   | 491.3   |
| 外幣存款 | 億元 | 123.4   | 112.3   | 101.2   |

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

| 項目   | 單位 | 五月份     | 四月份     | 三月份     |
|------|----|---------|---------|---------|
| 總存款  | 億元 | 1,234.5 | 1,123.4 | 1,012.3 |
| 活期存款 | 億元 | 567.8   | 543.2   | 521.0   |
| 定期存款 | 億元 | 666.7   | 580.2   | 491.3   |
| 外幣存款 | 億元 | 123.4   | 112.3   | 101.2   |

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

| 項目   | 單位 | 五月份     | 四月份     | 三月份     |
|------|----|---------|---------|---------|
| 總存款  | 億元 | 1,234.5 | 1,123.4 | 1,012.3 |
| 活期存款 | 億元 | 567.8   | 543.2   | 521.0   |
| 定期存款 | 億元 | 666.7   | 580.2   | 491.3   |
| 外幣存款 | 億元 | 123.4   | 112.3   | 101.2   |

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

| 項目   | 單位 | 五月份     | 四月份     | 三月份     |
|------|----|---------|---------|---------|
| 總存款  | 億元 | 1,234.5 | 1,123.4 | 1,012.3 |
| 活期存款 | 億元 | 567.8   | 543.2   | 521.0   |
| 定期存款 | 億元 | 666.7   | 580.2   | 491.3   |
| 外幣存款 | 億元 | 123.4   | 112.3   | 101.2   |

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

## 西德總理參觀決賽 門將伊拿捧為英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德總理在比賽中參觀決賽，門將伊拿在比賽中表現出色，成為英雄。

## 射十二碼是否公平 各隊領袖紛紛陳意見

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。射十二碼是否公平，各隊領袖紛紛陳意見。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

## 但求演出盡力成敗不足論英雄

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。但求演出盡力成敗不足論英雄。

## 西德英兩國顯員功 攻守精彩實屬合理

【本報特派意大利記者李雲傳真】在意大利舉行的世界盃足球賽中，意大利隊在對陣巴西隊的比賽中，以二比零落後。這場比賽在草皮濕滑的情況下進行，意大利隊球員在場上表現不佳。西德英兩國顯員功在比賽中表現出色，成為紅人。

五月份貨幣統計數字顯示，港元存款增長速度加快。



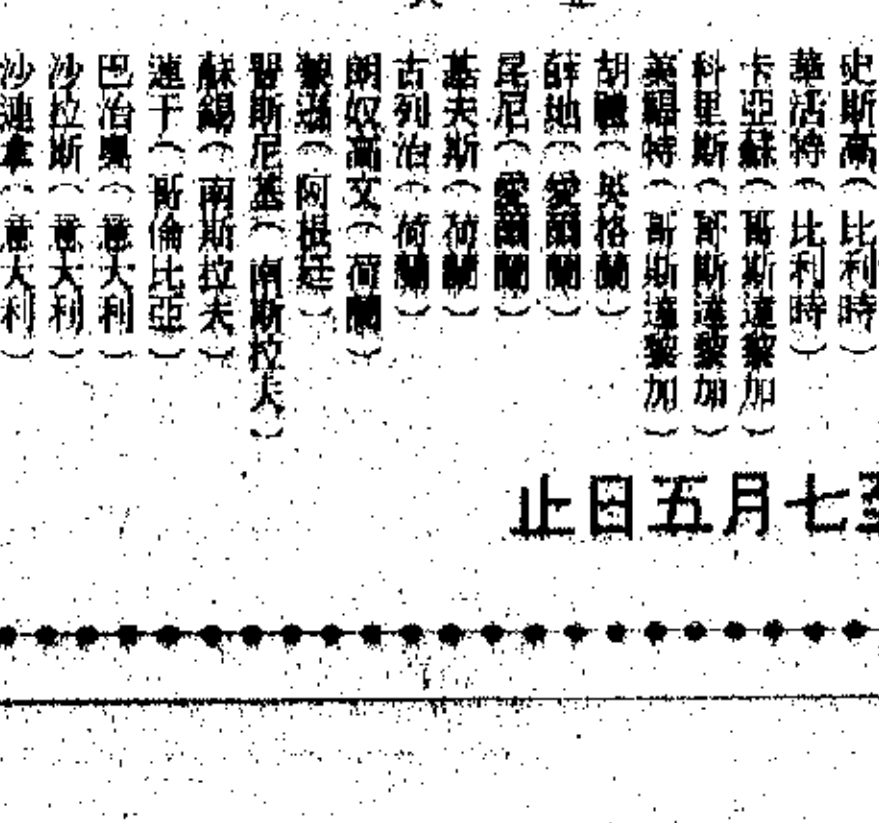
西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



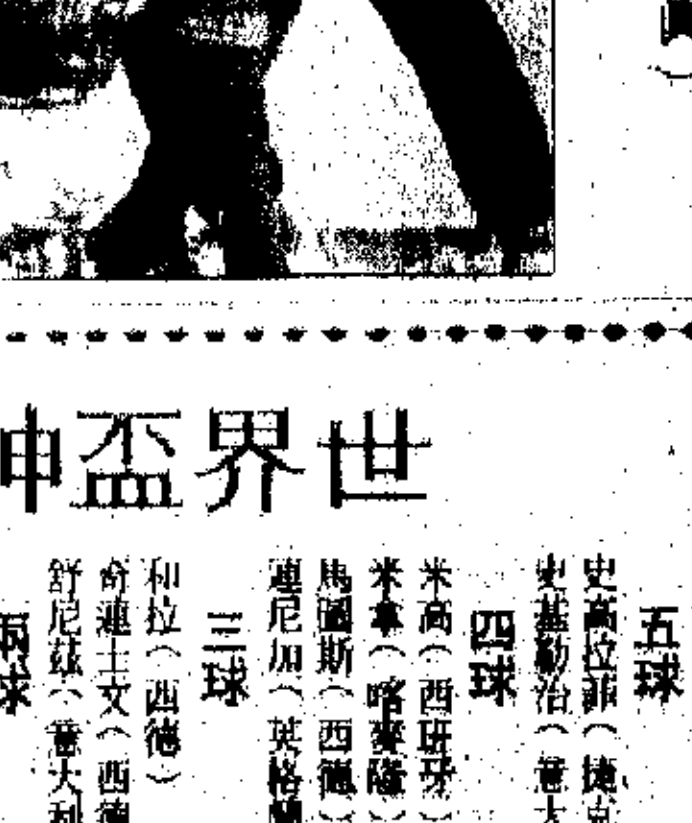
西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



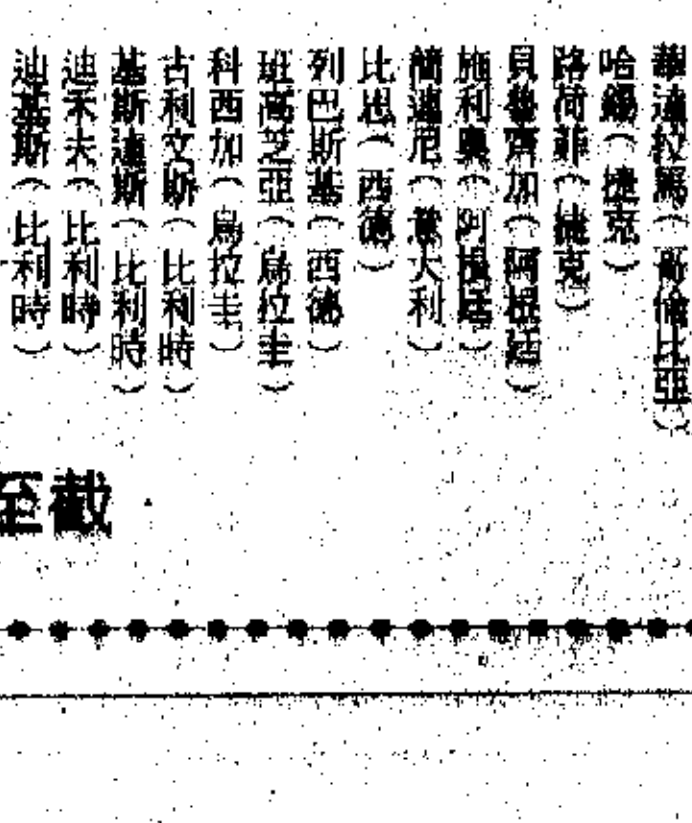
西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



西德隊在比賽中攻入巴西隊的球門。



(16) 週期日四十月五閏年午庚曆夏

### 本港外幣行情

| 外幣    | 單位   | 買價     | 賣價     |
|-------|------|--------|--------|
| 美元    | 每百元  | 778.50 | 779.50 |
| 英鎊    | 每百鎊  | 777.40 | 778.40 |
| 西德馬克  | 每百馬克 | 43.65  | 43.75  |
| 法國法郎  | 每百法郎 | 470.70 | 471.70 |
| 荷蘭盾   | 每百盾  | 586.80 | 587.80 |
| 日圓    | 每百圓  | 357.50 | 358.50 |
| 新加坡元  | 每百元  | 141.40 | 141.50 |
| 菲律賓比索 | 每百比索 | 418.40 | 419.40 |
| 泰國銖   | 每百銖  | 620.50 | 621.50 |
| 印度盧比  | 每百盧比 | 456.80 | 457.80 |
| 印尼盾   | 每百盾  | 515.80 | 516.80 |
| 馬尼拉比索 | 每百比索 | 27.20  | 27.30  |
| 新加坡元  | 每百元  | 33.30  | 33.40  |
| 菲律賓比索 | 每百比索 | 287.10 | 288.10 |
| 泰國銖   | 每百銖  | 424.70 | 425.70 |
| 印度盧比  | 每百盧比 | 23.30  | 23.40  |
| 印尼盾   | 每百盾  | 100.30 | 100.40 |
| 馬尼拉比索 | 每百比索 | 974.30 | 975.30 |
| 新加坡元  | 每百元  | 60.33  | 60.43  |
| 菲律賓比索 | 每百比索 | 109.6  | 109.7  |

### 五月份貨幣統計數字顯示 港元存款增長速度加快 總貸款和存款增幅亦大

【本報訊】金管局昨日發表的統計數字顯示，今年五月份的貨幣統計數字，較去年同期增長百分之三點二。其中，存款增長百分之四點一，貸款增長百分之二點一。金管局表示，存款增長速度加快，主要是由於商業機構及個人存款增加。貸款增長則主要是由於商業機構貸款增加。金管局指出，五月份的貨幣統計數字，顯示香港金融體系的健康發展，並反映了經濟活動的增長。

### 美幣暫處低喘位 美元匯價穩定 美債公債局亦稍收斂

【本報訊】美幣昨日在國際市場上暫處低喘位，美元匯價穩定。美債公債局亦稍收斂，市場對美債的需求有所減少。分析人士指出，美幣匯價穩定，主要是由於美國經濟數據良好，並反映了市場對美元的信心。美債公債局收斂，則主要是由於市場對美債的需求有所減少，這可能是由於投資者對美債的興趣有所轉移。

### 港外幣存款利率收市行情

| 貨幣單位  | 一個月    | 三個月    | 六個月    |
|-------|--------|--------|--------|
| 美元    | 7.25   | 8.125  | 8.5625 |
| 英鎊    | 7.375  | 8.25   | 8.6875 |
| 西德馬克  | 14.375 | 14.375 | 14.375 |
| 法國法郎  | 6.875  | 6.875  | 6.875  |
| 荷蘭盾   | 14.125 | 14.125 | 14.125 |
| 日圓    | 7.50   | 7.50   | 7.50   |
| 新加坡元  | 12.675 | 12.675 | 12.675 |
| 菲律賓比索 | 12.875 | 12.875 | 12.875 |
| 印度盧比  | 9.375  | 9.375  | 9.375  |

### 美金改價 低改高 行銀中央洲亞一有

【本報訊】美金改價，低改高，行銀中央洲亞一有。分析人士指出，美金改價，主要是由於美元匯價上升，並反映了市場對美元的信心。行銀中央洲亞一有，則主要是由於該行在亞洲地區的業務發展，並反映了該行的實力。

### 港人外遊應旺未旺 暑假期間經濟放緩

【本報訊】港人外遊應旺未旺，暑假期間經濟放緩。分析人士指出，港人外遊應旺未旺，主要是由於暑假期間，港人外遊的意願有所減少。暑假期間經濟放緩，則主要是由於暑假期間，香港的經濟活動有所減少，這可能是由於暑假期間，香港的商業活動有所減少。

### 市早融金洲歐

【本報訊】市早融金洲歐，分析人士指出，市早融金洲歐，主要是由於歐洲地區的經濟活動有所增加，並反映了市場對歐洲地區的信心。

### 金價回降七元 連升多日近百元後

【本報訊】金價回降七元，連升多日近百元後。分析人士指出，金價回降七元，主要是由於金價在過去幾天內大幅上升，並反映了市場對金價的信心。連升多日近百元後，則主要是由於金價在過去幾天內大幅上升，並反映了市場對金價的信心。

### 國內需求增價格上升 可能減少一百萬噸

【本報訊】國內需求增價格上升，可能減少一百萬噸。分析人士指出，國內需求增價格上升，主要是由於國內需求有所增加，並反映了市場對國內需求信心。可能減少一百萬噸，則主要是由於國內需求有所增加，並反映了市場對國內需求信心。

### 反映外匯美元弱勢

【本報訊】反映外匯美元弱勢，分析人士指出，反映外匯美元弱勢，主要是由於美元匯價下降，並反映了市場對美元的信心。

### 市匯京東美元 輕微回升

【本報訊】市匯京東美元，輕微回升。分析人士指出，市匯京東美元，輕微回升，主要是由於美元匯價上升，並反映了市場對美元的信心。

### 大陸農副產品輸港 近年受到嚴峻挑戰

【本報訊】大陸農副產品輸港，近年受到嚴峻挑戰。分析人士指出，大陸農副產品輸港，近年受到嚴峻挑戰，主要是由於大陸農副產品的質量有所下降，並反映了市場對大陸農副產品的信心。

### 台灣外貿盈餘

【本報訊】台灣外貿盈餘，分析人士指出，台灣外貿盈餘，主要是由於台灣的外貿活動有所增加，並反映了市場對台灣外貿的信心。

### 談本港經濟結構的改變

【本報訊】談本港經濟結構的改變，分析人士指出，談本港經濟結構的改變，主要是由於本港的經濟結構有所改變，並反映了市場對本港經濟的信心。

### 西德工業產值回升

【本報訊】西德工業產值回升，分析人士指出，西德工業產值回升，主要是由於西德的工業活動有所增加，並反映了市場對西德工業的信心。

### 道渠要重資外借籌國中

【本報訊】道渠要重資外借籌國中，分析人士指出，道渠要重資外借籌國中，主要是由於道渠需要大量的資金，並反映了市場對道渠的信心。

### 力壓沽回商日受

【本報訊】力壓沽回商日受，分析人士指出，力壓沽回商日受，主要是由於力壓沽回商日受，並反映了市場對力壓沽回商日受的信心。

### 債租代現展發極積

【本報訊】債租代現展發極積，分析人士指出，債租代現展發極積，主要是由於債租代現展發極積，並反映了市場對債租代現展發極積的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。

### 攻守精實理

【本報訊】攻守精實理，分析人士指出，攻守精實理，主要是由於攻守精實理，並反映了市場對攻守精實理的信心。



求全榮街郵箱 309 號。



# 股市專欄

## 大同混凝土宣佈去年度業績

### 溢利增加幅度高逾五倍

元，建議派發末期股息每股十元。

大同混凝土公司昨日公佈一九七八年度業績，溢利增加幅度高逾五倍，建議派發末期股息每股十元。該公司表示，一九七八年度溢利為一千三百零三萬元，較一九七七年度的三百零三萬元增加四倍多。一九七八年度營業額為一億零九百萬元，較一九七七年度的九千九百萬元增加一億零九百萬元。該公司表示，一九七八年度營業額增加，主要是由於建築業復甦，以及該公司積極開拓新市場，業務擴展至東南亞及中國大陸。

## 待消化後會有更佳表現

股市在經歷了連續三天的上升後，昨日（九月四日）繼續上升，收市報三三三三點三三點。分析家指出，股市在經歷了連續三天的上升後，昨日繼續上升，收市報三三三三點三三點。分析家指出，股市在經歷了連續三天的上升後，昨日繼續上升，收市報三三三三點三三點。分析家指出，股市在經歷了連續三天的上升後，昨日繼續上升，收市報三三三三點三三點。分析家指出，股市在經歷了連續三天的上升後，昨日繼續上升，收市報三三三三點三三點。

## 上市公司消息

上市公司消息：昨日（九月四日）共有五家公司上市，包括大同混凝土、太古廣場、太古地產、太古地產、太古地產。大同混凝土昨日上市，收市報三三三三點三三點。太古廣場昨日上市，收市報三三三三點三三點。太古地產昨日上市，收市報三三三三點三三點。太古地產昨日上市，收市報三三三三點三三點。太古地產昨日上市，收市報三三三三點三三點。

## 恒生指數昨日變動表

| 時間      | 恒生指數    |
|---------|---------|
| 10:15AM | 3368.33 |
| 10:30AM | 3365.29 |
| 10:45AM | 3361.65 |
| 11:00AM | 3359.99 |
| 11:15AM | 3351.64 |
| 11:30AM | 3350.99 |
| 11:45AM | 3352.64 |
| 12:00   | 3352.83 |
| 12:15PM | 3360.12 |
| 12:30PM | 3360.73 |
| 12:45PM | 3362.48 |
| 1:00PM  | 3360.87 |
| 1:15PM  | 3360.38 |
| 1:30PM  | 3356.44 |
| 1:45PM  | 3359.96 |
| 2:00PM  | 3350.55 |

## 太古廣場二期商場今落成

太古廣場二期商場今日（九月四日）正式落成。太古廣場二期商場位於太古廣場一期商場對面，佔地約十萬平方呎，提供約一千五百個車位。太古廣場二期商場內設有太古百貨、太古超市、太古酒樓、太古咖啡館等。太古廣場二期商場將於今日（九月四日）正式落成，屆時太古廣場一期商場與二期商場將合組為太古廣場，成為太古集團在太古廣場地區的重要地產項目。

## 恒生指數昨日變動表

恒生指數昨日變動表：昨日（九月四日）恒生指數收市報三三三三點三三點，較前日上升三三點三三點。恒生指數昨日變動表如下：

| 時間      | 恒生指數    |
|---------|---------|
| 10:15AM | 3368.33 |
| 10:30AM | 3365.29 |
| 10:45AM | 3361.65 |
| 11:00AM | 3359.99 |
| 11:15AM | 3351.64 |
| 11:30AM | 3350.99 |
| 11:45AM | 3352.64 |
| 12:00   | 3352.83 |
| 12:15PM | 3360.12 |
| 12:30PM | 3360.73 |
| 12:45PM | 3362.48 |
| 1:00PM  | 3360.87 |
| 1:15PM  | 3360.38 |
| 1:30PM  | 3356.44 |
| 1:45PM  | 3359.96 |
| 2:00PM  | 3350.55 |

### 各地股市指數(七月五日)

| 地區       | 上日收市     | 昨日收市     | 升跌      | 升跌百分率  |
|----------|----------|----------|---------|--------|
| 香港(恒生指數) | 32448.92 | 32551.67 | +102.75 | +0.32% |
| 上海(滬綜指數) | 1540.80  | 1557.70  | +16.90  | +1.10% |
| 北京(京綜指數) | 1801.35  | 1797.96  | -3.39   | -0.19% |
| 廣州(廣綜指數) | 4877.18  | 4824.55  | -52.63  | -1.08% |
| 天津(天綜指數) | 735.30   | 733.10   | -2.20   | -0.30% |
| 漢口(漢綜指數) | 1528.05  | 1533.48  | +5.43   | +0.36% |
| 南京(南綜指數) | 2346.70  | 2346.70  | 0.00    | 0.00%  |

## 以五千萬購一公司權益

太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

### 昨日恒生指數期貨行情

| 時間      | 恒生指數    |
|---------|---------|
| 10:15AM | 3368.33 |
| 10:30AM | 3365.29 |
| 10:45AM | 3361.65 |
| 11:00AM | 3359.99 |
| 11:15AM | 3351.64 |
| 11:30AM | 3350.99 |
| 11:45AM | 3352.64 |
| 12:00   | 3352.83 |
| 12:15PM | 3360.12 |
| 12:30PM | 3360.73 |
| 12:45PM | 3362.48 |
| 1:00PM  | 3360.87 |
| 1:15PM  | 3360.38 |
| 1:30PM  | 3356.44 |
| 1:45PM  | 3359.96 |
| 2:00PM  | 3350.55 |

### 七月五日上落較大十種股票

| 股票名稱 | 上日收市 | 昨日收市 | 升跌    | 升跌百分率    |
|------|------|------|-------|----------|
| 太古地產 | 1.22 | 1.15 | -0.07 | -5.74%   |
| 太古地產 | 1.00 | 0.95 | -0.05 | -5.00%   |
| 太古地產 | 0.80 | 0.75 | -0.05 | -6.25%   |
| 太古地產 | 0.60 | 0.55 | -0.05 | -8.33%   |
| 太古地產 | 0.40 | 0.35 | -0.05 | -12.50%  |
| 太古地產 | 0.30 | 0.25 | -0.05 | -16.67%  |
| 太古地產 | 0.20 | 0.15 | -0.05 | -25.00%  |
| 太古地產 | 0.10 | 0.05 | -0.05 | -50.00%  |
| 太古地產 | 0.05 | 0.02 | -0.03 | -60.00%  |
| 太古地產 | 0.01 | 0.00 | -0.01 | -100.00% |

## 寧波國際去年度業績

寧波國際去年度業績：寧波國際去年度業績，溢利增加幅度高逾五倍，建議派發末期股息每股十元。寧波國際去年度業績，溢利增加幅度高逾五倍，建議派發末期股息每股十元。寧波國際去年度業績，溢利增加幅度高逾五倍，建議派發末期股息每股十元。寧波國際去年度業績，溢利增加幅度高逾五倍，建議派發末期股息每股十元。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 太古地產昨日宣佈

太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。太古地產昨日宣佈，以五千萬元購得一公司權益。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。

## 港股出現輕微技術調整

港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。港股昨日出現輕微技術調整，收市報三三三三點三三點。



# 香港股市行情表(一)

成交金額: 1,658,198,611  
成交股數: 1,133,222,332  
恒生指數: 3,368.44 -7.06  
1990年7月5日(星期四)

| 代碼   | 股票名稱          | 昨日收市  | 最高    | 最低    | 開市    | 收市    | 升跌     | 外溢<br>次/手 | 成交股數       | 成交金額       | R/S  | P/E   | 息率    |
|------|---------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|-----------|------------|------------|------|-------|-------|
| 1140 | 021 聯合集團      | 11.30 | 11.30 | 11.30 | 11.30 | 11.30 | -      | -         | 20,310     | 228,427    | 3.57 | 7.48  | 7.97  |
| 1200 | 103 亞洲地產      | 11.80 | -     | 11.80 | -     | 11.80 | -      | -         | 1,310,918  | 20,826,556 | 4.71 | 12.88 | 5.96  |
| 1300 | 023 廣生行       | 18.80 | 18.80 | 18.70 | 18.80 | 18.75 | +0.20  | +74       | 1,310,918  | 20,826,556 | 4.71 | 12.88 | 5.96  |
| 1400 | 024 中環地產      | 3.778 | 3.775 | 3.728 | 3.720 | 3.75  | 3.728  | -8.6      | 1,158,988  | 4,344,449  | 1.11 | 10.60 | 5.83  |
| 1500 | 110 中國地產      | -     | -     | -     | -     | -     | -      | -         | -          | -          | -    | -     | -     |
| 1600 | 025 中環地產      | 4.05  | 4.30  | 4.125 | 4.15  | 4.175 | +0.125 | +3        | 3,985,200  | 14,903,000 | 1.24 | -     | -     |
| 1700 | 026 中環地產      | 0.81  | 0.83  | 0.77  | 0.78  | 0.78  | -0.03  | -18       | 1,988,000  | 7,800,340  | 0.23 | -     | -     |
| 1800 | 027 中環地產      | 7.10  | 7.35  | 7.25  | 7.35  | 7.30  | -      | -         | 36,800     | 263,340    | 2.17 | 8.37  | 6.58  |
| 1900 | 028 中環地產      | 1.95  | 1.95  | 1.93  | 1.93  | 1.94  | 1.94   | -0.01     | -145       | 3,654,000  | 0.68 | 19.19 | 3.35  |
| 1999 | 029 中環地產      | 0.038 | 0.04  | 0.037 | 0.037 | 0.038 | 0.038  | -         | 73,570,000 | 2,794,860  | 0.01 | 54.29 | -     |
| 2000 | 198 F.P. Real | 1.87  | 1.88  | 1.85  | 1.86  | 1.86  | -0.01  | -144      | 3,117,440  | 5,813,350  | 0.35 | 8.06  | 3.23  |
| 2100 | 031 中環地產      | 2.40  | 2.40  | 2.40  | 2.40  | 2.40  | 2.40   | -         | 26,591     | 63,738     | 0.72 | 8.17  | 2.92  |
| 2200 | 032 中環地產      | 21.70 | 22.00 | 21.50 | 21.80 | 21.80 | +0.20  | +99       | 1,155,297  | 25,249,320 | 6.52 | 11.02 | 4.66  |
| 2300 | 033 中環地產      | 6.10  | 6.10  | 6.00  | 6.00  | 6.05  | -0.05  | -122      | 4,838,950  | 29,280,780 | 1.80 | 8.07  | 8.31  |
| 2400 | 145 隆發地產      | 5.50  | 5.50  | 5.50  | 5.50  | 5.50  | -      | -         | 950        | 7,600      | 2.83 | 6.10  | 11.05 |
| 2500 | 035 中環地產      | 1.59  | 2.00  | 2.00  | 2.00  | 2.05  | +0.05  | +61       | 1,899,778  | 3,577,661  | 1.39 | -     | -     |
| 2600 | 036 中環地產      | 4.45  | 4.50  | 4.50  | 4.50  | 4.50  | -      | -         | 10,000     | 92,300     | 0.25 | 13.08 | -     |
| 2700 | 037 中環地產      | 0.85  | 0.85  | 0.83  | 0.84  | 0.84  | -0.01  | -84       | 11,000     | 92,300     | 0.25 | 13.08 | -     |
| 2800 | 038 中環地產      | 0.80  | 0.85  | 0.84  | 0.87  | 0.88  | +0.07  | +7        | 244,000    | 21,640     | 0.28 | 14.29 | 5.75  |
| 2900 | 039 中環地產      | 0.75  | 0.75  | 0.75  | 0.75  | 0.75  | -      | -         | 20,452,688 | 8,365,397  | 0.13 | 17.47 | 2.80  |
| 3000 | 040 中環地產      | 2.75  | 2.725 | 2.65  | 2.675 | 2.70  | -0.025 | -117      | 2,092,000  | 5,834,250  | 0.90 | 9.75  | 5.55  |
| 3100 | 041 中環地產      | 4.70  | 4.75  | 4.625 | 4.65  | 4.65  | -0.05  | -106      | 17,000     | 762,650    | 1.39 | 18.75 | 7.5   |
| 3200 | 042 中環地產      | 0.77  | 0.82  | 0.76  | 0.79  | 0.80  | +0.03  | +22       | 31,218,000 | 24,791,000 | 0.24 | -     | -     |
| 3300 | 043 中環地產      | 2.50  | 2.50  | 2.40  | 2.475 | 2.525 | 0.025  | -         | 840,241    | 2,093,416  | 0.74 | 18.48 | 4.80  |
| 3400 | 044 中環地產      | 32.60 | 33.00 | 32.50 | 32.75 | 33.00 | +0.25  | +104      | 92,363     | 1,713,886  | 9.70 | 10.17 | 4.32  |

| 代碼   | 股票名稱     | 昨日收市  | 最高    | 最低    | 開市    | 收市    | 升跌     | 成交股數 | 成交金額       | R/S        | P/E  | 息率    |       |
|------|----------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|------|------------|------------|------|-------|-------|
| 3500 | 045 中環地產 | 1.51  | 1.51  | 1.51  | 1.51  | 1.52  | +0.01  | +108 | 1,362,500  | 2,017,376  | 0.43 | 11.08 | 5.77  |
| 3600 | 046 中環地產 | 1.25  | 1.25  | 1.25  | 1.25  | 1.20  | -0.05  | -94  | 1,496,700  | 3,110,755  | 0.63 | 5.33  | 4.25  |
| 3700 | 047 中環地產 | 1.15  | 1.15  | 1.13  | 1.13  | 1.14  | +0.01  | +97  | 1,400,000  | 1,587,380  | 0.34 | 5.25  | 0.64  |
| 3800 | 048 中環地產 | 1.65  | 1.67  | 1.58  | 1.59  | 1.57  | -0.08  | -    | 823,600    | 1,285,020  | 0.84 | 7.11  | 5.45  |
| 3900 | 049 中環地產 | 2.55  | 2.57  | 2.55  | 2.55  | 2.55  | -      | -    | 805,800    | 2,656,640  | 0.93 | 3.06  | 5.18  |
| 4000 | 050 中環地產 | 0.75  | 0.75  | 0.72  | 0.72  | 0.73  | +0.01  | -126 | 1,015,950  | 1,384,840  | 0.81 | 6.17  | 6.77  |
| 4100 | 051 中環地產 | 0.83  | 0.84  | 0.83  | 0.83  | 0.84  | +0.01  | -114 | 21,700     | 38,520     | 0.81 | 19.51 | 2.91  |
| 4200 | 052 中環地產 | 0.63  | 0.69  | 0.52  | 0.57  | 0.59  | +0.03  | 16   | 36,485,000 | 20,321,850 | 0.57 | -     | -     |
| 4300 | 053 中環地產 | 12.60 | 12.90 | 12.10 | 12.20 | 12.30 | +0.10  | 56   | 3,392,382  | 39,333,128 | 3.63 | 4.43  | -     |
| 4400 | 054 中環地產 | 4.975 | 5.10  | 5.00  | 5.00  | 5.05  | +0.05  | 121  | 2,040,000  | 2,705,300  | 1.23 | 16.46 | 3.01  |
| 4500 | 055 中環地產 | 1.25  | 1.27  | 1.15  | 1.15  | 1.15  | -0.07  | 6    | 60,000     | 70,000     | 0.34 | 15.17 | 6.69  |
| 4600 | 056 中環地產 | 33.50 | 33.75 | 33.00 | 33.00 | 33.25 | -0.25  | -74  | 801,319    | 26,711,700 | 1.83 | 11.18 | 2.86  |
| 4700 | 057 中環地產 | 4.25  | 4.60  | 4.55  | 4.55  | 4.60  | +0.05  | 102  | 460,000    | 2,611,700  | 1.36 | 7.05  | 7.21  |
| 4800 | 058 中環地產 | 17.70 | 17.80 | 17.50 | 17.50 | 17.50 | -0.10  | -159 | 399,888    | 5,997,839  | 5.24 | 8.78  | 1.42  |
| 4900 | 059 中環地產 | 16.50 | 16.50 | 16.50 | 16.50 | 16.50 | -      | -    | 1,032,500  | 2,705,300  | 1.23 | 16.46 | 3.01  |
| 5000 | 060 中環地產 | 4.15  | 4.20  | 4.05  | 4.05  | 4.15  | +0.05  | +43  | 1,278,450  | 2,611,700  | 1.36 | 7.05  | 7.21  |
| 5100 | 061 中環地產 | 4.15  | 4.20  | 4.15  | 4.15  | 4.20  | +0.05  | +59  | 1,444,500  | 5,961,685  | 1.26 | 10.70 | 5.95  |
| 5200 | 070 中環地產 | 0.80  | 0.80  | 0.80  | 0.80  | 0.80  | -      | -    | 436,000    | 444,880    | 0.27 | 6.69  | 2.92  |
| 5300 | 071 中環地產 | 1.75  | 1.75  | 1.75  | 1.75  | 1.75  | -      | -    | 1,436,000  | 481,000    | 0.34 | -     | -     |
| 5400 | 072 中環地產 | 0.485 | 0.485 | 0.485 | 0.485 | 0.485 | -      | -    | 1,430,000  | 3,361,000  | 0.63 | 15.51 | 2.04  |
| 5500 | 073 中環地產 | 0.975 | 0.975 | 0.975 | 0.975 | 0.975 | -      | -    | 1,430,000  | 1,642,700  | 0.14 | 18.82 | 3.23  |
| 5600 | 074 中環地產 | 3.075 | 3.175 | 3.125 | 3.15  | 3.16  | +0.05  | +43  | 1,430,000  | 4,331,800  | 0.64 | 24.89 | 2.22  |
| 5700 | 075 中環地產 | 0.96  | 0.95  | 0.95  | 0.95  | 0.95  | -      | -129 | 74,000     | 74,000     | 0.64 | 24.89 | 2.22  |
| 5800 | 076 中環地產 | 0.96  | 0.95  | 0.95  | 0.95  | 0.95  | -      | -    | 3,392,382  | 39,333,128 | 3.63 | 4.43  | -     |
| 5900 | 077 中環地產 | 3.25  | 3.25  | 3.20  | 3.20  | 3.20  | -      | -    | 1,620,101  | 33,842,000 | 0.20 | 10.71 | 3.85  |
| 6000 | 078 中環地產 | 3.625 | 3.65  | 3.60  | 3.60  | 3.625 | +0.025 | -126 | 71,071     | 2,615,24   | 1.07 | 8.27  | 4.44  |
| 6100 | 079 中環地產 | 1.03  | 1.02  | 1.00  | 1.00  | 1.01  | +0.01  | -52  | 1,188,000  | 1,173,600  | 0.30 | 8.80  | 6.42  |
| 6200 | 080 中環地產 | 1.75  | 1.75  | 1.75  | 1.75  | 1.75  | -      | -    | 1,596,200  | 1,956,176  | 0.53 | 14.38 | 66.26 |
| 6300 | 081 中環地產 | 1.00  | 1.00  | 1.00  | 1.00  | 1.00  | -      | -    | 1,188,000  | 1,173,600  | 0.30 | 8.80  | 6.42  |
| 6400 | 082 中環地產 | 4.80  | 4.80  | 4.80  | 4.80  | 4.80  | -      | -    | 735,000    | 3,321,036  | 1.34 | 11.40 | 3.88  |
| 6500 | 083 中環地產 | 0.75  | 0.75  | 0.71  | 0.71  | 0.72  | +0.01  | -82  | 785,000    | 5,528,210  | 0.21 | 4.66  | 6.94  |
| 6600 | 084 中環地產 | 1.58  | 1.58  | 1.58  | 1.57  | 1.59  | +0.01  | +112 | 50,000     | 79,300     | 0.47 | 2.84  | 10.97 |

|     |          |       |       |       |       |       |        |            |            |            |       |       |      |
|-----|----------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|------------|------------|------------|-------|-------|------|
| 104 | 新華電力     | 0.88  | 0.88  | 0.88  | 0.88  | 0.88  | -      | 3,695,000  | 2,656,240  | 0.20       | 8.23  | 3.33  |      |
| 109 | 982 中國地產 | 2.50  | 2.50  | 2.475 | 2.475 | 2.475 | -      | 114,000    | 284,750    | 0.74       | 10.39 | 4.24  |      |
| 110 | 983 中國地產 | 1.44  | 1.44  | 1.44  | 1.45  | 1.45  | +0.01  | +107       | 3,441,000  | 4,981,270  | 0.43  | 10.56 | 4.88 |
| 111 | 984 中國地產 | 0.40  | 0.41  | 0.40  | 0.40  | 0.41  | +0.01  | +41        | 407,000    | 197,780    | 0.12  | 7.27  | 4.62 |
| 112 | 985 中國地產 | 0.65  | 0.65  | 0.65  | 0.65  | 0.65  | -      | 18,800     | 12,048     | 0.19       | -     | -     |      |
| 113 | 986 中國地產 | 1.23  | 1.23  | 1.21  | 1.23  | 1.23  | -      | 98,000     | 116,180    | 0.30       | 9.15  | 4.96  |      |
| 114 | 987 中國地產 | 2.075 | 2.075 | 2.070 | 2.070 | 2.075 | -0.005 | +62        | 22,028,300 | 60,624,360 | 0.80  | 14.04 | 5.08 |
| 115 | 988 中國地產 | 0.72  | 0.72  | 0.71  | 0.71  | 0.73  | 0.02   | -          | 6,427,000  | 3,889,320  | 0.18  | 18.80 | 2.42 |
| 116 | 989 中國地產 | 0.63  | 0.63  | 0.61  | 0.62  | 0.63  | +0.01  | +105       | 140,000    | 215,200    | 0.46  | -     | -    |
| 117 | 990 中國地產 | 3.85  | 3.85  | 3.80  | 3.80  | 3.85  | +0.05  | +111       | 3,241,000  | 12,889,150 | 1.15  | 23.81 | 5.16 |
| 118 | 991 中國地產 | 1.08  | 1.08  | 1.07  | 1.07  | 1.08  | 0.01   | -          | 490,000    | 527,300    | 0.32  | 5.50  | 5.66 |
| 119 | 992 中國地產 | 1.07  | 1.07  | 1.06  | 1.08  | 1.07  | -0.01  | -115       | 3,988,000  | 4,423,640  | 0.21  | 16.46 | 3.01 |
| 120 | 993 中國地產 | 3.20  | 3.25  | 3.175 | 3.225 | 3.25  | +0.025 | +80        | 1,083,000  | 3,449,400  | 0.88  | 5.54  | 4.94 |
| 121 | 994 中國地產 | 20.40 | 20.70 | 20.40 | 20.60 | 20.80 | +0.20  | +99        | 99,400     | 608        | 13.70 | 3.63  | 3.63 |
| 122 | 995 中國地產 | 0.212 | 0.212 | 0.212 | 0.212 | 0.212 | -      | 6,850,000  | 1,855,900  | 0.08       | 10.84 | 0.25  |      |
| 123 | 996 中國地產 | 4.125 | 4.20  | 4.10  | 4.15  | 4.15  | +0.025 | +114       | 47,000     | 195,250    | 1.24  | 4.46  | 4.82 |
| 124 | 997 中國地產 | 1.28  | 1.29  | 1.27  | 1.27  | 1.28  | 0.01   | -125       | 144,000    | 163,600    | 0.39  | 9.04  | 3.36 |
| 125 | 998 中國地產 | 0.51  | 0.52  | 0.51  | 0.51  | 0.51  | -      | 1,031,000  | 1,920,300  | 0.45       | 8.04  | 5.13  |      |
| 126 | 999 中國地產 | 0.74  | 0.74  | 0.74  | 0.76  | 0.76  | +0.02  | +30        | 2,190,000  | 1,634,650  | 0.23  | 38.00 | 5.18 |
| 127 | 100 中國地產 | 4.075 | 4.075 | 4.075 | 4.075 | 4.075 | -      | 25,000     | 30,750     | 1.21       | 12.44 | 8.13  |      |
| 128 | 101 中國地產 | 6.60  | 6.60  | 6.60  | 6.60  | 6.60  | -      | 24,000     | 162,700    | 2.03       | 12.18 | 2.94  |      |
| 129 | 102 中國地產 | 2.775 | 2.80  | 2.775 | 2.775 | 2.775 | -      | 10,160,000 | 87,919,600 | 0.89       | 14.16 | 3.65  |      |
| 130 | 103 中國地產 | 0.85  | 0.85  | 0.85  | 0.85  | 0.85  | -      | 21,291     | 1,093,710  | 0.21       | 16.46 | 3.01  |      |
| 131 | 104 中國地產 | 5.80  | 5.80  | 5.80  | 5.80  | 5.80  | -      | 22,000     | 138,500    | 1.77       | 29.75 | 2.02  |      |
| 132 | 105 中國地產 | 3.775 | 3.80  | 3.775 | 3.775 | 3.775 | -      | 1,162,000  | 3,776,150  | 0.95       | 19.72 | 1.41  |      |
| 133 | 106 中國地產 | 0.69  | 0.69  | 0.69  | 0.69  | 0.69  | -      | 1,013,500  | 1,326,640  | 0.21       | -     | -     |      |
| 134 | 107 中國地產 | 7.40  | 7.40  | 7.40  | 7.40  | 7.40  | -      | 7,996,000  | 18,841,900 | 0.55       | 6.74  | 8.08  |      |
| 135 | 108 中國地產 | 0.85  | 0.85  | 0.85  | 0.85  | 0.85  | -      | 21,291     | 1,093,710  | 0.21       | 16.46 | 3.01  |      |
| 136 | 109 中國地產 | 2.475 | 2.475 | 2.475 | 2.475 | 2.475 | -      | 2,763,267  | 6,772,108  | 0.75       | 8.94  | 8.16  |      |
| 137 | 110 中國地產 | 0.85  | 0.85  | 0.85  | 0.85  | 0.85  | -      | 8,470,829  | 11,374,666 | 0.51       | 26.30 | 1.16  |      |
| 138 | 111 中國地產 | 5.80  | 5.75  | 5.70  | 5.70  | 5.75  | -0.05  | -119       | 16,000     | 61,500     | 1.71  | 7.69  | 7.63 |
| 139 | 112 中國地產 | 1.15  | 1.16  | 1.14  | 1.15  | 1.15  | -0.01  | -118       | 3,933,000  | 4,547,480  | 0.34  | 9.79  | 0.58 |
| 140 | 113 中國地產 | 1.82  | 1.85  | 1.83  | 1.83  | 1.85  | -0.02  | -63        | 1,917,000  | 3,989,560  | 0.90  | 13.00 | 1.24 |
| 141 | 114 中國地產 | 12.90 | 13.30 | 13.10 | 13.10 | 13.30 | +0.20  | +48        | 3,169,800  | 6,403,000  | 1.33  | 10.40 | 1.44 |
| 142 | 115 中國地產 | 0.72  | 0.74  | 0.72  | 0.73  | 0.73  | +0.01  | +72        | 2,999,000  | 3,337,900  | 0.22  | 3.07  | 1.30 |
| 143 | 116 中國地產 | 0.345 | 0.346 | 0.34  | 0.34  | 0.345 | -0.005 | -          | 32,000     | 31,680     | 0.10  | -     | -    |
| 144 | 117 中國地產 | 2.675 | 2.675 | 2.675 | 2.675 | 2.675 | -      | 168,000    | 411,850    | 0.77       | 6.89  | 8.89  |      |



# 香港股市行情

★ 除牌 ★ 除息 ★ 創新高

| 代碼   | 股票名稱        | 昨日收市  | 最高    | 最低    |
|------|-------------|-------|-------|-------|
| 1130 | 021 國泰航空    | 11.30 | 11.30 | 11.30 |
| 1200 | 163 亞洲電視    | 11.60 | 11.60 | 11.60 |
| 1280 | 027 中國東方    | 10.80 | 10.80 | 10.80 |
| 1380 | 110 中國東方    | 4.05  | 4.05  | 4.05  |
| 1480 | 121 中國東方    | 0.81  | 0.81  | 0.81  |
| 1580 | 105 中國東方    | 7.30  | 7.30  | 7.30  |
| 1680 | 023 中國東方    | 1.95  | 1.95  | 1.95  |
| 1780 | 129 中國東方    | 0.04  | 0.04  | 0.04  |
| 1880 | 168 F.P. 銀行 | 0.030 | 0.030 | 0.030 |
| 1980 | 142 中國東方    | 1.97  | 1.97  | 1.97  |
| 2080 | 027 中國東方    | 2.30  | 2.30  | 2.30  |
| 2180 | 011 中國東方    | 21.70 | 21.70 | 21.70 |
| 2280 | 009 中國東方    | 6.10  | 6.10  | 6.10  |
| 2380 | 145 中國東方    | 5.50  | 5.50  | 5.50  |
| 2480 | 183 中國東方    | 1.99  | 1.99  | 1.99  |
| 2580 | 026 中國東方    | 4.85  | 4.85  | 4.85  |
| 2680 | 076 中國東方    | 0.96  | 0.96  | 0.96  |
| 2780 | 222 中國東方    | 0.85  | 0.85  | 0.85  |
| 2880 | 148 中國東方    | 0.04  | 0.04  | 0.04  |
| 2980 | 226 中國東方    | 0.80  | 0.80  | 0.80  |
| 3080 | 227 中國東方    | 0.75  | 0.75  | 0.75  |
| 3180 | 228 中國東方    | 2.25  | 2.25  | 2.25  |
| 3280 | 255 中國東方    | 4.70  | 4.70  | 4.70  |
| 3380 | 266 中國東方    | 0.77  | 0.77  | 0.77  |
| 3480 | 346 中國東方    | 2.60  | 2.60  | 2.60  |
| 3580 | 274 中國東方    | 0.85  | 0.85  | 0.85  |
| 3680 | 085 中國東方    | 32.50 | 32.50 | 32.50 |

| 代碼   | 股票名稱     | 昨日收市  | 最高    | 最低    |
|------|----------|-------|-------|-------|
| 3780 | 004 中國東方 | 1.51  | 1.51  | 1.51  |
| 3880 | 005 中國東方 | 2.75  | 2.75  | 2.75  |
| 3980 | 006 中國東方 | 1.13  | 1.13  | 1.13  |
| 4080 | 007 中國東方 | 1.66  | 1.66  | 1.66  |
| 4180 | 008 中國東方 | 2.57  | 2.57  | 2.57  |
| 4280 | 009 中國東方 | 0.73  | 0.73  | 0.73  |
| 4380 | 010 中國東方 | 1.04  | 1.04  | 1.04  |
| 4480 | 011 中國東方 | 0.53  | 0.53  | 0.53  |
| 4580 | 012 中國東方 | 12.80 | 12.80 | 12.80 |
| 4680 | 013 中國東方 | 4.975 | 4.975 | 4.975 |
| 4780 | 014 中國東方 | 2.21  | 2.21  | 2.21  |
| 4880 | 015 中國東方 | 30.80 | 30.80 | 30.80 |
| 4980 | 100 中國東方 | 4.25  | 4.25  | 4.25  |
| 5080 | 206 中國東方 | 17.70 | 17.70 | 17.70 |
| 5180 | 207 中國東方 | 16.60 | 16.60 | 16.60 |
| 5280 | 208 中國東方 | 1.61  | 1.61  | 1.61  |
| 5380 | 209 中國東方 | 1.00  | 1.00  | 1.00  |
| 5480 | 210 中國東方 | 4.125 | 4.125 | 4.125 |
| 5580 | 211 中國東方 | 0.90  | 0.90  | 0.90  |
| 5680 | 212 中國東方 | 1.78  | 1.78  | 1.78  |
| 5780 | 213 中國東方 | 0.98  | 0.98  | 0.98  |
| 5880 | 214 中國東方 | 0.49  | 0.49  | 0.49  |
| 5980 | 215 中國東方 | 0.075 | 0.075 | 0.075 |
| 6080 | 216 中國東方 | 3.675 | 3.675 | 3.675 |
| 6180 | 217 中國東方 | 0.58  | 0.58  | 0.58  |
| 6280 | 218 中國東方 | 20.00 | 20.00 | 20.00 |
| 6380 | 219 中國東方 | 3.925 | 3.925 | 3.925 |
| 6480 | 220 中國東方 | 1.03  | 1.03  | 1.03  |
| 6580 | 221 中國東方 | 1.79  | 1.79  | 1.79  |
| 6680 | 222 中國東方 | 11.70 | 11.70 | 11.70 |
| 6780 | 223 中國東方 | 1.00  | 1.00  | 1.00  |
| 6880 | 224 中國東方 | 4.925 | 4.925 | 4.925 |
| 6980 | 225 中國東方 | 0.73  | 0.73  | 0.73  |
| 7080 | 226 中國東方 | 1.58  | 1.58  | 1.58  |

| 代碼    | 股票名稱     | 昨日收市  | 最高    | 最低    |
|-------|----------|-------|-------|-------|
| 7180  | 227 中國東方 | 0.86  | 0.86  | 0.86  |
| 7280  | 228 中國東方 | 2.50  | 2.50  | 2.50  |
| 7380  | 229 中國東方 | 1.44  | 1.44  | 1.44  |
| 7480  | 230 中國東方 | 0.40  | 0.40  | 0.40  |
| 7580  | 231 中國東方 | 0.85  | 0.85  | 0.85  |
| 7680  | 232 中國東方 | 1.23  | 1.23  | 1.23  |
| 7780  | 233 中國東方 | 2.875 | 2.875 | 2.875 |
| 7880  | 234 中國東方 | 0.72  | 0.72  | 0.72  |
| 7980  | 235 中國東方 | 1.54  | 1.54  | 1.54  |
| 8080  | 236 中國東方 | 3.85  | 3.85  | 3.85  |
| 8180  | 237 中國東方 | 1.08  | 1.08  | 1.08  |
| 8280  | 238 中國東方 | 1.07  | 1.07  | 1.07  |
| 8380  | 239 中國東方 | 20.40 | 20.40 | 20.40 |
| 8480  | 240 中國東方 | 0.212 | 0.212 | 0.212 |
| 8580  | 241 中國東方 | 4.125 | 4.125 | 4.125 |
| 8680  | 242 中國東方 | 1.28  | 1.28  | 1.28  |
| 8780  | 243 中國東方 | 1.51  | 1.51  | 1.51  |
| 8880  | 244 中國東方 | 0.75  | 0.75  | 0.75  |
| 8980  | 245 中國東方 | 0.675 | 0.675 | 0.675 |
| 9080  | 246 中國東方 | 4.075 | 4.075 | 4.075 |
| 9180  | 247 中國東方 | 2.775 | 2.775 | 2.775 |
| 9280  | 248 中國東方 | 1.39  | 1.39  | 1.39  |
| 9380  | 249 中國東方 | 1.705 | 1.705 | 1.705 |
| 9480  | 250 中國東方 | 3.175 | 3.175 | 3.175 |
| 9580  | 251 中國東方 | 0.68  | 0.68  | 0.68  |
| 9680  | 252 中國東方 | 1.80  | 1.80  | 1.80  |
| 9780  | 253 中國東方 | 1.75  | 1.75  | 1.75  |
| 9880  | 254 中國東方 | 2.475 | 2.475 | 2.475 |
| 9980  | 255 中國東方 | 1.81  | 1.81  | 1.81  |
| 10080 | 256 中國東方 | 6.80  | 6.80  | 6.80  |
| 10180 | 257 中國東方 | 1.15  | 1.15  | 1.15  |
| 10280 | 258 中國東方 | 1.62  | 1.62  | 1.62  |
| 10380 | 259 中國東方 | 12.30 | 12.30 | 12.30 |
| 10480 | 260 中國東方 | 0.72  | 0.72  | 0.72  |
| 10580 | 261 中國東方 | 0.345 | 0.345 | 0.345 |
| 10680 | 262 中國東方 | 0.94  | 0.94  | 0.94  |
| 10780 | 263 中國東方 | 2.575 | 2.575 | 2.575 |
| 10880 | 264 中國東方 | 0.83  | 0.83  | 0.83  |
| 10980 | 265 中國東方 | 1.30  | 1.30  | 1.30  |
| 11080 | 266 中國東方 | 4.15  | 4.15  | 4.15  |
| 11180 | 267 中國東方 | 1.88  | 1.88  | 1.88  |
| 11280 | 268 中國東方 | 0.71  | 0.71  | 0.71  |
| 11380 | 269 中國東方 | 2.48  | 2.48  | 2.48  |
| 11480 | 270 中國東方 | 6.90  | 6.90  | 6.90  |
| 11580 | 271 中國東方 | 1.80  | 1.80  | 1.80  |
| 11680 | 272 中國東方 | 1.80  | 1.80  | 1.80  |
| 11780 | 273 中國東方 | 5.50  | 5.50  | 5.50  |
| 11880 | 274 中國東方 | 1.40  | 1.40  | 1.40  |
| 11980 | 275 中國東方 | 2.675 | 2.675 | 2.675 |
| 12080 | 276 中國東方 | 0.70  | 0.70  | 0.70  |
| 12180 | 277 中國東方 | 6.80  | 6.80  | 6.80  |
| 12280 | 278 中國東方 | 2.10  | 2.10  | 2.10  |
| 12380 | 279 中國東方 | 2.375 | 2.375 | 2.375 |
| 12480 | 280 中國東方 | 0.338 | 0.338 | 0.338 |

| 代碼    | 股票名稱     | 昨日收市  | 最高    | 最低    |
|-------|----------|-------|-------|-------|
| 12580 | 281 中國東方 | 8.85  | 8.85  | 8.85  |
| 12680 | 282 中國東方 | 1.01  | 1.01  | 1.01  |
| 12780 | 283 中國東方 | 6.20  | 6.20  | 6.20  |
| 12880 | 284 中國東方 | 6.75  | 6.75  | 6.75  |
| 12980 | 285 中國東方 | 5.10  | 5.10  | 5.10  |
| 13080 | 286 中國東方 | 5.20  | 5.20  | 5.20  |
| 13180 | 287 中國東方 | 6.70  | 6.70  | 6.70  |
| 13280 | 288 中國東方 | 8.35  | 8.35  | 8.35  |
| 13380 | 289 中國東方 | 4.525 | 4.525 | 4.525 |
| 13480 | 290 中國東方 | 0.54  | 0.54  | 0.54  |
| 13580 | 291 中國東方 | 1.94  | 1.94  | 1.94  |
| 13680 | 292 中國東方 | 0.187 | 0.187 | 0.187 |
| 13780 | 293 中國東方 | 8.80  | 8.80  | 8.80  |

## 聯繫匯率左右港元利率

### 外匯基金維持秩序

#### 隨時干預資金市場

【本報訊】外匯基金在昨日維持港元利率穩定，並隨時準備干預資金市場，以確保匯率與利率的聯繫。基金總裁表示，基金將密切關注市場動向，並在必要時採取行動，以維持金融穩定。



香港股市行情表(二) 港幣匯率: 2011.96 -2.47

## 百富勤系頗有頭頭

### 廣生行泰盛實力佳

【本報訊】廣生行與泰盛公司最近表現強勁，市場對其前景看好。廣生行在多個業務領域取得突破，而泰盛公司則憑藉其雄厚的實力，在競爭中脫穎而出。

【本報訊】體育器材服裝鞋襪，小本經營廣泛湧現。隨著生活水平的提高，人們對體育用品的需求日益增加，許多小投資者紛紛進入這一領域，市場競爭日益激烈。

【本報訊】是日也，稍作調整。昨日市場經歷了波動，投資者普遍持觀望態度。分析人士認為，市場將在短期內進行調整，隨後才會出現新的走勢。

【本報訊】佳勢走線中華麗富，益收來帶將店酒新。隨著旅遊業的復甦，許多新開張的餐廳和酒店生意興隆，吸引了大量遊客前來消費。

| 港股市行情表(二) 普通收盤數: 2011.96 -2.47 |           |       |               | 十大成交金額    |       |            |           | 十大成交股數     |       |            |       | 十大上升股票 |        |      |       | 十大下跌股票 |      |       |        | 十大上升股證 |       |        |      | 十大下跌股證 |        |  |  |
|--------------------------------|-----------|-------|---------------|-----------|-------|------------|-----------|------------|-------|------------|-------|--------|--------|------|-------|--------|------|-------|--------|--------|-------|--------|------|--------|--------|--|--|
| 分類指數                           | 3,556.44  | -7.05 | 香港指數: 2204.91 | -3.64     | 公司名稱  | 金額         | 公司名稱      | 股數         | 公司名稱  | 股數         | 公司名稱  | 收市價    | 升跌%    | 公司名稱 | 收市價   | 升跌%    | 公司名稱 | 收市價   | 升跌%    | 公司名稱   | 收市價   | 升跌%    | 公司名稱 | 收市價    | 升跌%    |  |  |
| 全類指數:                          |           |       | 香港分類指數:       |           | 金銀    | 60,524,368 | F.P. Banc | 73,670,000 | 金銀    | 59,137,000 | 金銀    | 0.435  | +16.00 | 銀利美  | 1.150 | -6.50  | 恆生集團 | 0.100 | +42.89 | 廣生行    | 0.081 | +20.89 | 廣生行  | 0.081  | +20.89 |  |  |
| 融: 2,036.32                    | -3.65     | 全     | 融: 1,657.03   | -2.72     | 通生利銀  | 25,778,800 | 通生利銀      | 59,137,000 | 通生利銀  | 59,137,000 | 通生利銀  | 1.150  | +16.00 | 銀利美  | 1.150 | -6.50  | 恆生集團 | 0.100 | +42.89 | 廣生行    | 0.081 | +20.89 | 廣生行  | 0.081  | +20.89 |  |  |
| 用: 4,188.09                    | +6.53     | 公     | 用: 1,940.29   | +3.02     | 廣利豐銀  | 50,577,400 | 廣利豐銀      | 50,577,400 | 廣利豐銀  | 50,577,400 | 廣利豐銀  | 0.580  | +9.43  | 東方海外 | 1.150 | -5.73  | 廣利豐銀 | 0.440 | +10.00 | 廣利豐銀   | 0.440 | +10.00 | 廣利豐銀 | 0.440  | +10.00 |  |  |
| 產: 5,399.85                    | -15.23    | 地     | 產: 2,089.89   | -7.42     | 聯合聚泰  | 45,365,544 | 聯合聚泰      | 45,365,544 | 聯合聚泰  | 45,365,544 | 聯合聚泰  | 0.870  | +8.75  | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
| 商: 3,190.95                    | -13.77    | 綜     | 商: 2,585.88   | -11.43    | 和記實業  | 39,438,176 | 和記實業      | 39,438,176 | 和記實業  | 39,438,176 | 和記實業  | 0.380  | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
| 工股份: 374                       | 下跌股數: 153 | 工     | 工股份: 374      | 下跌股數: 153 | 明仁企業  | 38,842,208 | 明仁企業      | 38,842,208 | 明仁企業  | 38,842,208 | 明仁企業  | 0.900  | +5.68  | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
| 酒股份: 126                       | 酒股份: 95   | 酒     | 酒股份: 126      | 酒股份: 95   | 新世界發展 | 33,874,000 | 新世界發展     | 33,874,000 | 新世界發展 | 33,874,000 | 新世界發展 | 2.875  | +5.50  | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  | 31,012,228 | 廣利豐銀      | 31,012,228 | 廣利豐銀  | 31,012,228 | 廣利豐銀  | 1.010  | +5.20  | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  | 30,905,572 | 廣利豐銀      | 30,905,572 | 廣利豐銀  | 30,905,572 | 廣利豐銀  | 14.100 | +4.44  | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  | 29,290,760 | 廣利豐銀      | 29,290,760 | 廣利豐銀  | 29,290,760 | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  | 廣利豐銀 | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀   | 0.178 | +4.60  | 廣利豐銀 | 0.178  | +4.60  |  |  |
|                                |           |       |               |           | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀      |            | 廣利豐銀  |            | 廣利豐銀  |        |        | 廣利豐銀 | 0.380 | +7.48  |      |       |        |        |       |        |      |        |        |  |  |





### 私立小學

市區教會私立小學聘下年度各科女教師數名，中五會考合格或程度，無經驗亦可，曾教幼稚園或小學者更佳，有意者請詳閱或回他址信封寄華僑日報信箱 982 號

### 誠聘文員

九龍區中學  
誠聘文員一名，  
有意者辦公時間  
電 7577010 洽

### 津中誠聘

九龍區津貼中學誠聘下年度英史及英文科學位教師  
有意請詳閱履歷附電話近  
照函華僑日報信箱 1219 號

### 聘請幼師

幼稚園聘幼師助教薪金依教育署建議，供午餐，有意者請電元朗區 4753865 屯門區 4580484 旺角區 3932245

### Subsidized School in Yuen Long requires:

- 1. GM: ENGLISH (C or A level)
  - MATHS & App. Maths/Computer REL. ED.
  - 2. Eng. / S.S.
  - 3. LABOURATORY TECHNICIAN III
- Please apply with photo & resume to:  
THE PRINCIPAL  
C. C. C. KEI LONG COLLEGE, FUNG YAU STREET, SOUTH, YUEN LONG, N.T.

### 沙田津中

誠聘下年度各教職員  
1 學位：英文、西史、地理  
2 文憑/學位：音樂、家政  
3 男女工友數名  
有意者請親履歷近照寄沙田  
美林邨道英文中學校長收

### 將軍澳區非牟利幼稚園 誠聘基督徒幼師

持有二年制在職幼師訓練證書者 \$3640 起持有十二週在職幼師訓練證書者 \$3985 起持有中學畢業證書者 \$3495 起，起薪點視經驗及學歷而定，有公積金、醫療、午膳津貼，有意者請電 7015588 7016288

### G.M./C.M. TEACHER

required for 1990/91 year by an aided secondary school in Tsuen Wan to teach English.  
Apply with photo and resume to  
WAH KIU YAT PO BOX 1701

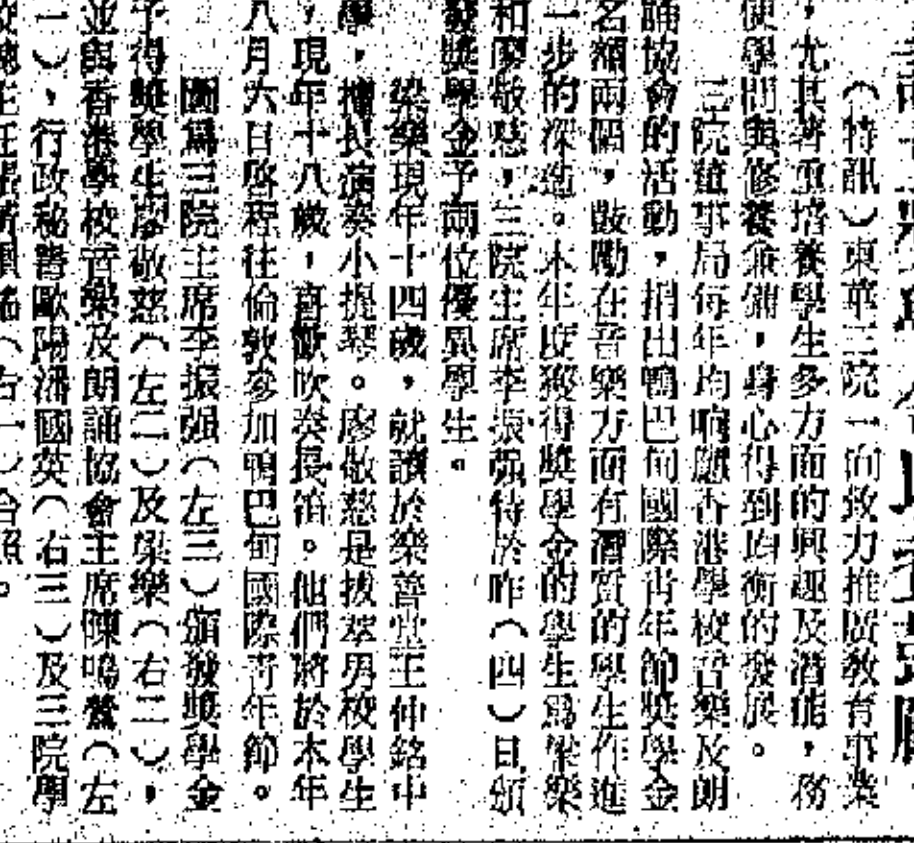
黃百鳴著作出版



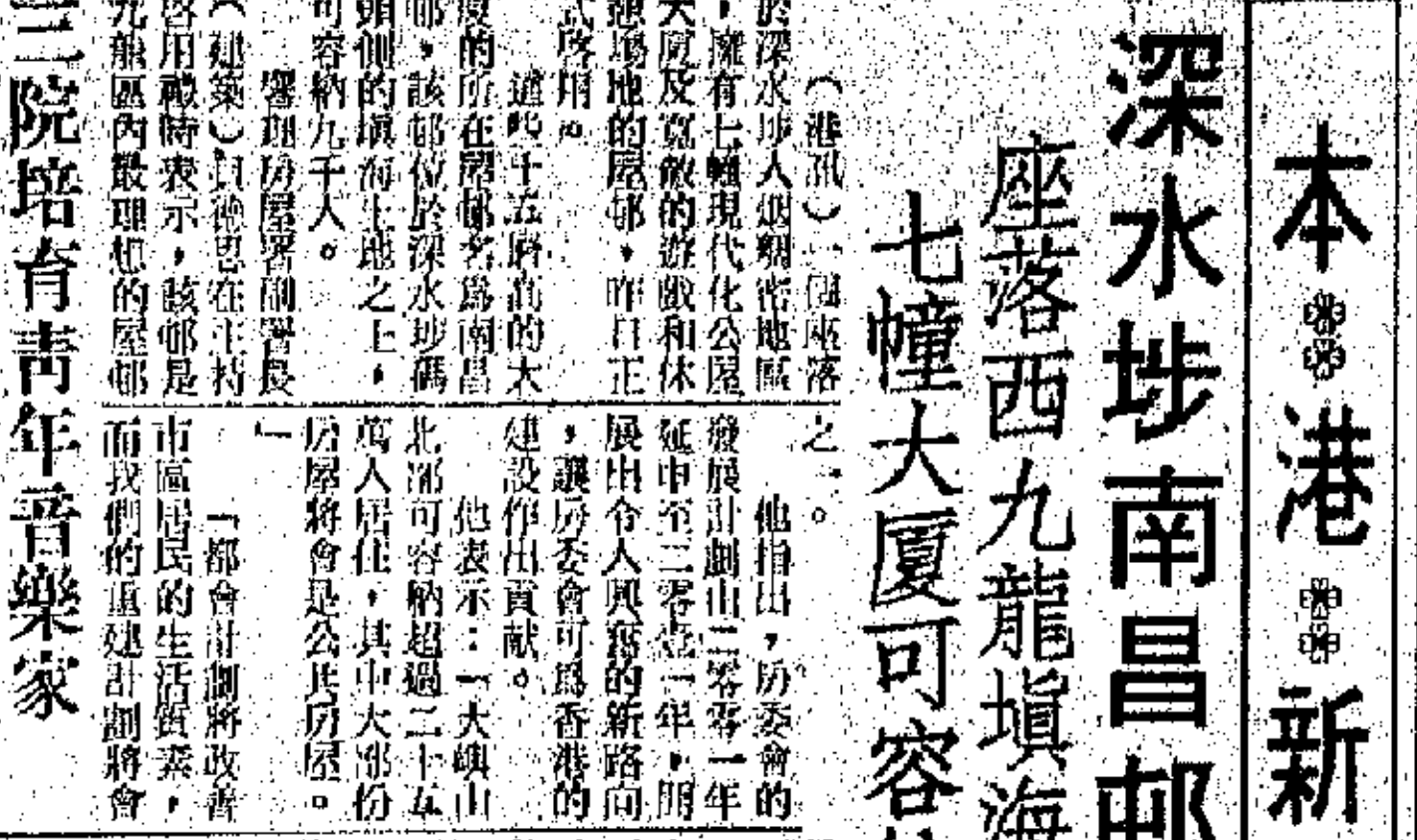
黃百鳴著作出版



黃百鳴著作出版



黃百鳴著作出版

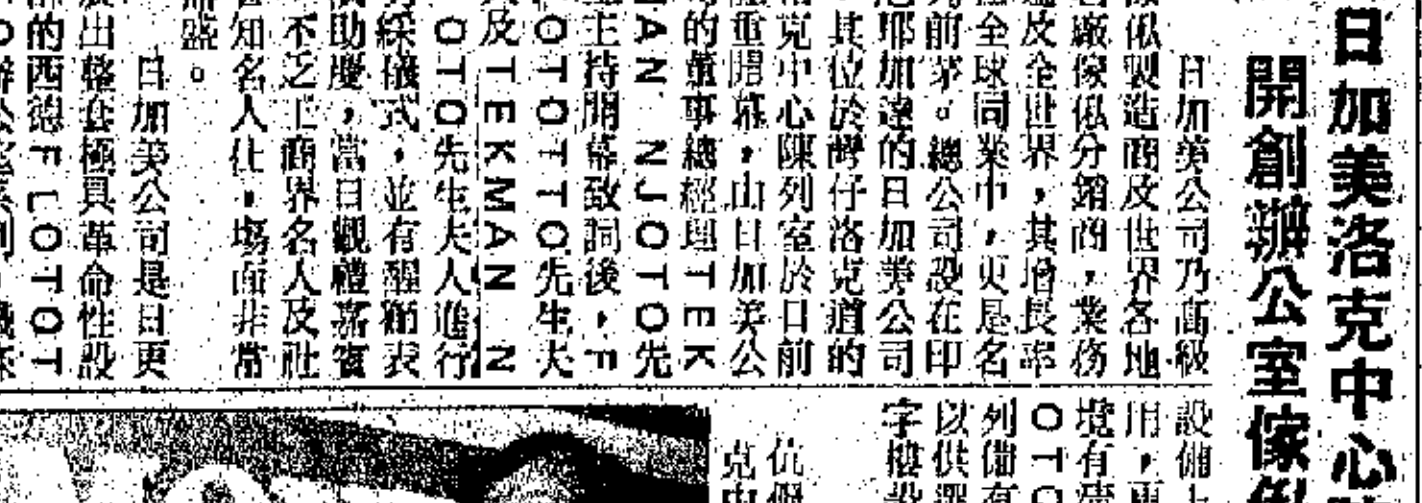


黃百鳴著作出版

### 本港新聞

#### 深水埗南昌邨啓用 座落西九龍填海土地上 七幢大廈可容納九千人

【本報訊】深水埗南昌邨，位於西九龍填海土地上，由香港房屋委員會興建，現已正式啓用。該邨共有七幢大廈，可容納約九千五百人。南昌邨的興建，是香港房屋委員會在過去十年中，在深水埗地區發展公共房屋計劃的一部分。該邨的興建，將可容納約九千五百人，其中約有五百人將可容納在兩幢大廈內，其餘約有四百人將可容納在三幢大廈內。南昌邨的興建，將可容納約九千五百人，其中約有五百人將可容納在兩幢大廈內，其餘約有四百人將可容納在三幢大廈內。



黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

黃百鳴著作出版

### 旅協組團訪台

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流

與業者誠意交流



# 課程新見

地址：香港新界沙田區大埔路111號  
電話：(852) 2611 5555  
地址：新加坡大坡大馬路111號  
電話：(65) 434 6666  
地址：台北大馬路111號  
電話：(886) 2 234 5678

地址：香港新界沙田區大埔路111號  
電話：(852) 2611 5555  
地址：新加坡大坡大馬路111號  
電話：(65) 434 6666  
地址：台北大馬路111號  
電話：(886) 2 234 5678



## 電腦教師

誠聘九〇年度全日或半日電腦科教師，薪優從優，有意請將履歷近照七月七日前函本報信箱 325 號

## 補習學校誠聘

全職導師，R5 程度，須經驗，專人指導，月薪 \$4500 起。有年假、醫療、公積金、雙糧等福利。九龍或沙田區工作，有意者請電 3516912。(暑期免問)

## 青衣區安老院誠聘

個人照顧員多名  
——年四十五歲以下，男女均可  
——輪班及值夜  
——每天工作八小時月薪 4560 元起  
有意者請電 4976213 (杜小姐) 或詳閱近照，寄九龍何文田忠孝街 89 號人事主任收。

## 青衣區

聘全日或半日幼師助教  
八月到職  
有意者請電 4972432 或 4332303 校長洽

## 私立小學

市區教會私立小學急聘下年度各科女教師數名，中五會考合格或以上程度，無經驗亦可，曾教幼稚園或小學者更佳，有意者請詳閱近照郵地址信封寄華僑日報信箱 982 號

## 誠聘學位教師

九龍區津貼中學誠聘  
學位 (G.M.) 教師  
(一) 教中四或中六中文科各一名。  
(二) 幼教中四英文科一名。  
有意者請簡歷、電話、函華僑日報信箱 1721 號

## 屯門津中

新校開辦誠聘下學年教師  
(1) 英文 (學位)  
(2) 數學 (學位)  
(3) 中文 (學位/文憑)  
(4) 音樂 (學位/文憑)  
又九月月份代課教師  
(5) 中文/中史科 (學位)  
有意者請函屯門區議會秘書處或電 4632680 約見

## 急聘教師

夜校聘任教初級電腦、部記或打字班之教師，有意者請親携履歷到屯門仁愛堂園 2-4 號 (4595500) 約見。

## 誠聘幼師

沙田區大埔路幼稚園誠聘以下職位：  
(1) 正教：具經驗或已修讀十二週課程，鋼琴、美術優先。  
(2) 助教：中學畢業，具愛心及耐性，有晉升機會。  
有意者請於辦公時間 6428033 約見

## 誠聘文員

九龍區中學  
誠聘文員一名，  
有意者辦公時間  
電 7577010 洽

## 津中聘請

數學科及世界歷史科學位教師各壹名，九月三日到任，電 7276372 約見

## 沙田津中

徵聘下列學位及文憑教師：  
一、學位教師：英文、物理/電腦、數學  
二、文憑教師：中文/西史/經濟/英文  
有意者請親携中英文履歷近照寄華僑日報信箱 1720 號，或電 6651158 申請。

## ENGLISH (G.M. & G.M.)

津中誠聘英文科學位及文憑教師請親携履歷近照，函九龍斧山平定道十號佛敎孔仙洲紀念中學校長收

## 請女幼師

高薪請半日上午班及全日職女幼師、音樂師、普通話幼師及校務員多名，有經驗者優先，住屯門、葵青區合有與趣者電 4999499 4142009 洽

## 津中誠聘

九龍區津貼中學誠聘下年度英文及英文科學位教師有意請詳閱履歷附電話近照函華僑日報信箱 1219 號

## 津中聘請教師

1 英文科：具學位教師資格為香港大、中或海外畢業生均可，有教學經驗者有晉升 SGM 機會。  
2 音樂科：具學位或非學位教師資格，能兼教低年級英文更佳。  
附照片函華僑日報信箱 1215 號

## 葵涌津中

徵聘下學年教師  
(1) 英文科學位/文憑教師  
(2) 理科/數學教師  
(3) 數學/文憑教師  
(4) 實驗室技術員 (Lab Technician II/III)  
持有理工學院畢業證書，理工或工業學院有英文證書者，另加兩年有關工作經驗。有意者請函葵涌區議會秘書處或電 4632680 約見

## 元朗幼師、書記

元朗教會幼稚園聘請下年度幼師及書記乙名懂會計電腦優先，有意者請函元朗區議會秘書處或電 4794262 約見

## 聘請幼兒中心主任

九龍紅磡區幼兒中心誠聘主任壹名女性年25歲或以上應徵者請親携履歷及附近照電話函本報信箱 981 號合則約見

## 聘請幼師

幼稚園聘請幼師助教薪金依教育署建議，供午膳，有意請電元朗區 4753865 屯門區 4580484 旺角區 3932245

## AIDED SEC. PREVO. SCHOOL

Aided Sec. Prevo. school in Sham Shui Po invites application for the following teaching vacancies  
1. English (GM/CM)  
2. Integrated science (CM)  
3. Technical Teacher (Metalwork)  
4. Chinese (GM/CM)  
5. Lab. tech. II/III  
Please send resume to the Principal, 28B, Nam Cheong Street, Kowloon.

## 葵涌津中急聘

(1) 中文科學位教師  
(2) 地理科學位教師  
(3) 經濟科學位教師  
(4) 設計與工藝科文憑教師  
(香港工務局訓練學院畢業，理工或工業學院有英文證書，另加兩年有關工作經驗。有意者請函葵涌區議會秘書處或電 4632680 約見)

## 北角受助中學

誠聘下學年度學位及文憑教師  
1 設計與工藝 4 中文 (台灣大專優先)  
2 西史 (GM) 5 英文/經濟  
3 地理 (GM) 6 數學  
北角寶馬山道 20 號校長收

## 善仁愛堂

仁愛堂屬下幼稚園誠聘幼師數名，具經驗及曾受幼師訓練，九月到職於屯門區工作，有薪津貼，依照政府薪級點。  
有意者請電 4585033 徐小姐約洽

## Subsidized School in Yuen Long requires:

1. GM: ENGLISH (Cerr. or A. level)  
2. CM: HOME ECONOMICS  
3. LABORATORY TECHNICIAN (III)  
Please apply with photo & resume to: THE PRINCIPAL, C. C. C. KEI LONG COLLEGE, FUNG YAU STREET, SOUTH, YUEN LONG, N.T.

## 圓玄幼稚園 (非牟利)

誠聘教師  
已接受兩年或十二週幼師訓練課程優先錄取  
地點：將軍澳翠林邨，九龍東頭邨  
應徵者請詳閱近照寄華僑日報信箱 7020035

## 日夜英專教師

適宜大專生及津貼教師職  
(1) 正角區校內教學班至會考班  
(a) 逢星期三、五、六上課。  
早、午、晚班  
(b) 逢星期四、六、日上課。早、午、晚班  
(2) 時薪特優。電 3970618 洽 (暑期免問)

## 早、午、晚兼職校務員

旺角區工作。薪優。  
電 3970616 約見  
① 早職 8.00 AM - 1.00 PM  
② 午職 1.00 PM - 6.00 PM  
③ 晚職 5.45 PM - 10.00 PM

## 聖公會梁季彝中學

聘下學年度教師  
(一) 學位教師：英文、數學、地理、中史、經濟  
(二) 文憑教師：英文、數學、家政、D & T  
有意者請詳閱近照函觀塘明街 28 號或電七二七四二二一約見

## 沙田津中

誠聘下學年度各級職員  
1 學位：英文、西史、地理  
2 文憑/學位：音樂、家政  
3 男女工友數名  
有意者請詳閱近照寄沙田美林邨樂道英文中學校長收

## 津中教師

元朗津中誠聘下學年英文、數學、歷史、GM 教師，有意者請詳閱履歷近照電話函元朗安信街元朗信義中學校長收。

## 誠聘教師

屯門津中下學年聘請以下各科學位或文憑教師：  
(1) 中文 (4) 家政主任  
(2) 英文 (4) 音樂主任  
(3) 世界歷史 (6) 體育  
請詳閱近照函本報信箱 1722 號

## 沙田津中

誠聘下學年度教師：  
1 英文科文憑教師  
2 空運及冷凍學位或文憑教師  
3 中文科學位教師  
4 體育科文憑教師  
5 英文設計文憑教師 (責職及代課一年)  
6 英文科學位教師  
有意者請詳閱近照寄沙田區議會秘書處或電 4632680 約見

## 教育機構聘請

90-91 年度  
學位/文憑各科教師  
政府薪酬  
有意者請詳閱近照函觀塘郵箱 69577

## 將軍澳區非牟利幼稚園誠聘基督徒幼師

持有二年制在職幼師訓練證書者 \$5640 起持有十二週在職幼師訓練證書者 \$3985 起持有中學畢業證書者 \$3495 起，起薪視經驗及學歷而定，有公積金，醫療，午膳津貼，有意者請電 7015588 7016288

## 青衣區/港島東區

聘請九〇至九一年度教師，八月到職。  
1 幼師：全日或半日經驗幼師，以受訓優先。  
2 助教：中學畢業，無經驗，可註冊及受訓，有晉升機會。  
請詳閱近照寄華僑日報信箱，有意者請電 8960491 或 4955395。

## 津中文憑教師

本校聘請下學年度文憑教師壹名，任教英文及中文。有意請備履歷，近照，電話寄葵山蒲崗村道 173 號保良局第一中學校監收。

## 幼兒園主任

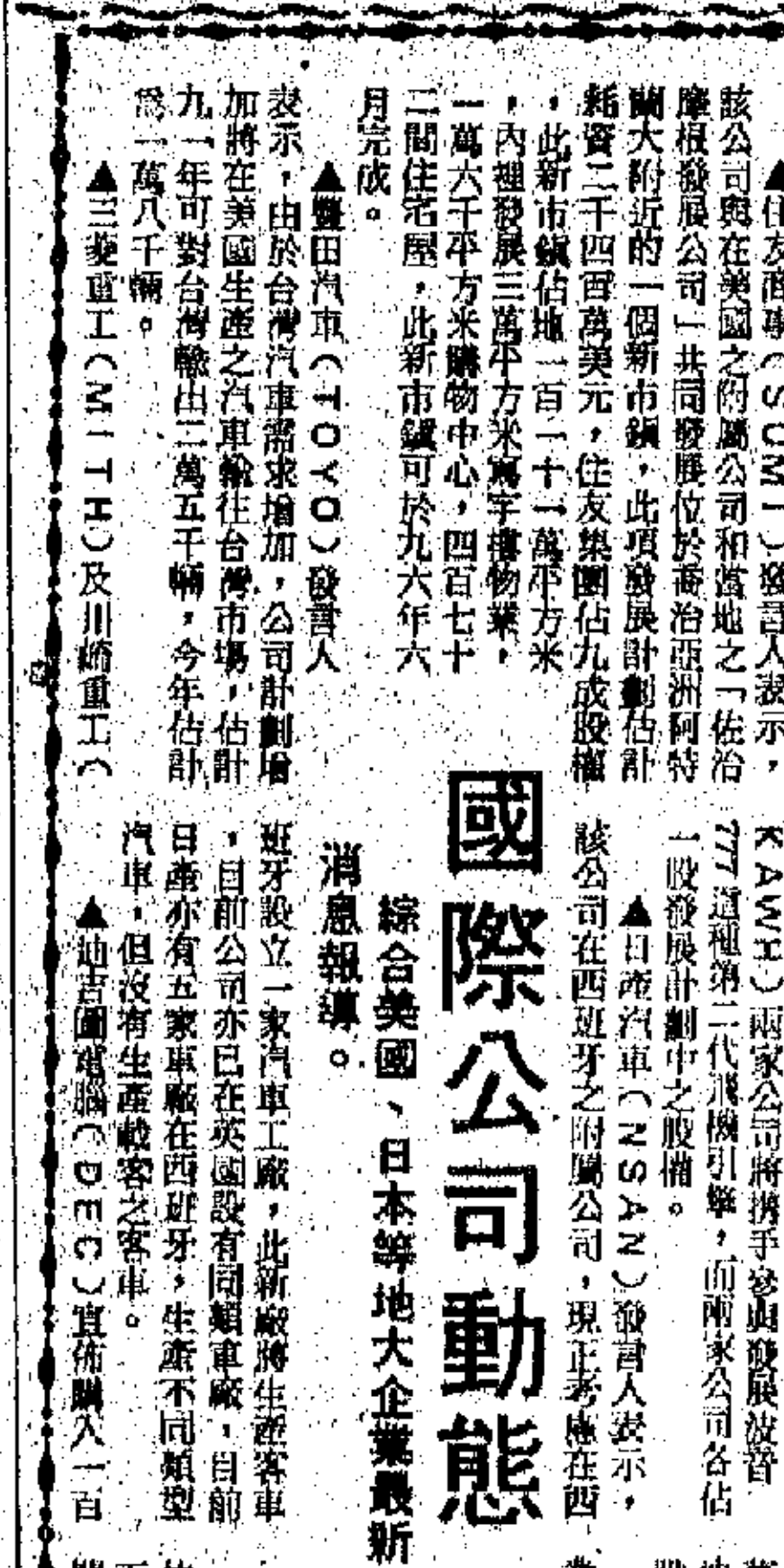
誠聘幼兒園主任壹名，五年幼兒園工作經驗以上已受訓及其備行政經驗。有意者請詳閱近照寄華僑日報信箱 984 號

## 聘請幼師

葵青區幼稚園聘請經驗幼師，全日或半日均可八月到職  
另聘經驗幼兒工作員多名經驗及已註冊優先  
有意者請電 4133270

## G.M./C.M. TEACHER

required for 1990/91 year by an aided secondary school in Tsuen Wan to teacher English.  
Apply with photo and resume to WAH KIU YAT PO BOX 1701



### 國際公司動態

綜合美國、日本等地大企業最新消息報導。  
▲通用汽車 (GM)：通用汽車公司最近宣佈，將與日本本田汽車公司合作，共同開發一款名為「Proton」的輕型汽車。該車將由通用汽車負責設計和開發，而本田則負責生產和銷售。預計該車將於明年上市。  
▲福特汽車 (Ford)：福特汽車公司最近宣佈，將與日本豐田汽車公司合作，共同開發一款名為「Taurus」的中型轎車。該車將由福特汽車負責設計和開發，而豐田則負責生產和銷售。預計該車將於明年上市。  
▲本田汽車 (Honda)：本田汽車公司最近宣佈，將與通用汽車公司合作，共同開發一款名為「Proton」的輕型汽車。該車將由通用汽車負責設計和開發，而本田則負責生產和銷售。預計該車將於明年上市。  
▲豐田汽車 (Toyota)：豐田汽車公司最近宣佈，將與福特汽車公司合作，共同開發一款名為「Taurus」的中型轎車。該車將由福特汽車負責設計和開發，而豐田則負責生產和銷售。預計該車將於明年上市。







# 娛樂圈

## 廿位準亞姐巴黎返港現疲態 佳麗投訴有人偏心

### 百萬製作未超預算

【本報記者】廿位準亞姐在巴黎參加完「亞姐」選美比賽後，於昨日(六)晚抵達香港。據悉，她們在巴黎期間，曾受到當地傳媒的熱烈歡迎，並參加了多項公開活動。然而，在返港後，她們卻顯得有些疲憊，並投訴有人對她們不公平。

據悉，這次「亞姐」選美比賽的製作費高達一百萬港元，但由於預算超支，主辦單位不得不縮減了一些開支。這使得一些準亞姐感到不滿，認為主辦單位對她們不公平。



廿位準亞姐在巴黎參加完「亞姐」選美比賽後，於昨日(六)晚抵達香港。

## 還看今朝反應有讚無彈 戚美珍為登台趕戲

### 考慮移民新加坡做眼鏡生意

【本報記者】戚美珍在「還看今朝」中飾演一名女強人，其精湛的演技深受觀眾好評。據悉，戚美珍在劇中飾演的角色，不僅在事業上取得成功，還在生活上展現出了極強的韌性。

然而，在劇外，戚美珍卻面臨著巨大的壓力。由於劇集的播出時間與她的個人生活發生了衝突，她不得不為了登台而趕戲。這使得她感到非常疲憊，並考慮在劇後移民新加坡，從事眼鏡生意。

## 魔怪集續只顧玩噱 溫馨的集上有沒

【本報記者】「魔怪集」作為一部深受觀眾喜愛的電視劇，其續集在播出後也受到了廣泛關注。然而，有觀眾認為，續集在劇情上缺乏新意，只顧玩噱頭，導致整體質量有所下降。

與此同時，一些觀眾也對續集表示肯定，認為其在溫馨感人的情節上有所突破，並為觀眾帶來了更多的感動。目前，續集的播出情況良好，預計將繼續受到觀眾的喜愛。

### 教育錦囊

香港教育委員會提供資料

「教育」是社會進步的動力，也是個人成長的關鍵。在當今社會，教育不僅僅是傳授知識，更是培養學生的綜合素質和實踐能力。家長和教師應共同努力，為學生提供一個良好的學習環境，幫助他們在未來的競爭中脫穎而出。

### 絕無冷場

「絕無冷場」是許多觀眾對某部劇集的評價。該劇集在播出期間，一直保持著高熱度的討論，觀眾們紛紛表示，該劇集不僅劇情精彩，而且演員的演技也非常出色。這使得該劇集在當前的影視市場中脫穎而出，成為了一部備受矚目的作品。

### 節奏明快

「節奏明快」是許多觀眾對某部劇集的評價。該劇集在播出期間，一直保持著高熱度的討論，觀眾們紛紛表示，該劇集不僅劇情精彩，而且演員的演技也非常出色。這使得該劇集在當前的影視市場中脫穎而出，成為了一部備受矚目的作品。

### 雙城記之哀歌

【本報記者】「雙城記」作為一部經典的影視作品，其哀歌的播出引起了廣泛的關注。該作品在播出期間，一直保持著高熱度的討論，觀眾們紛紛表示，該作品不僅劇情精彩，而且演員的演技也非常出色。這使得該作品在當前的影視市場中脫穎而出，成為了一部備受矚目的作品。

### 最佳歌曲設三大獎

【本報記者】「最佳歌曲」是許多觀眾對某部劇集的評價。該劇集在播出期間，一直保持著高熱度的討論，觀眾們紛紛表示，該劇集不僅劇情精彩，而且演員的演技也非常出色。這使得該劇集在當前的影視市場中脫穎而出，成為了一部備受矚目的作品。

### 流行曲創作大賽十月底舉行

【本報記者】「流行曲創作大賽」將於十月底舉行。該比賽旨在發掘優秀的流行曲創作人才，並為他們提供一個展示才華的平台。比賽的評審團由多位知名音樂人組成，將對參賽作品進行嚴格評審。預計該比賽將吸引大量的參賽者，並成為當年的影視盛事之一。

### 兩岸訊息

【本報記者】兩岸關係的發展一直受到國際社會的關注。近期，兩岸在多個領域都取得了積極的進展，包括經貿合作、文化交流等。這使得兩岸關係日益緊密，並為未來的發展奠定了堅實的基礎。

### 劉子蔚第一部電影

【本報記者】劉子蔚的第一部電影將於近日上映。該電影由劉子蔚親自監製並主演，講述了一個感人至深的故事。劉子蔚在該電影中展現出了極強的演技，並為觀眾帶來了極大的感動。該電影的播出預計將受到觀眾的廣泛歡迎。

### 半月減肥十二磅

【本報記者】某位名人在半個月內成功減肥了十二磅，這一消息在影視圈引起了轟動。據悉，該名人為了保持最佳狀態，在飲食和運動方面做出了極大的犧牲。這一消息不僅鼓舞了許多減肥愛好者，也引發了社會對健康生活方式的關注。

### 「Q表姐」中演配角

【本報記者】「Q表姐」在劇中飾演了重要的配角。該角色在劇情中起到了關鍵的作用，並為觀眾帶來了極大的感動。該演員在劇中的表現受到了觀眾的廣泛好評，並為其贏得了更多的關注。

### 商天娥也要性感

【本報記者】商天娥在劇中展現出了極強的性感魅力。她的演技精湛，形象優雅，深受觀眾的喜愛。商天娥在劇中的表現不僅為劇集增色不少，也為她贏得了更多的觀眾支持。

### 「表姐，妳好嘢！」

【本報記者】「表姐，妳好嘢！」是許多觀眾對某部劇集的評價。該劇集在播出期間，一直保持著高熱度的討論，觀眾們紛紛表示，該劇集不僅劇情精彩，而且演員的演技也非常出色。這使得該劇集在當前的影視市場中脫穎而出，成為了一部備受矚目的作品。

### 東華三院

文憑教師(音樂科)(編資格)申請人須完成教育可專上學院主修有關科目薪金:薪金及服務條件悉其他福利包括本院提供之應徵者請逕近照於一九九一年八月十一日前來

### 前程新頁

急聘會計

室灣貿易行請女會計

1.年齡25以上

2.中學畢業(會讀簿記優先)

有意者請電 4120303

### 表姐，妳好嘢!

張堅庭

豈止氣氛寬鬆 直情笑聲動

郭晉安向他偷師 同居三人組有用武地

周星馳解釋無厘頭 那是笑料內心還需演技

不覺得黃秋生模仿自己 覺得黃秋生模仿自己

梁佩瑚白馬王子 需要像三浦友和

覺港姐候選佳麗斯文

### 六合彩

近期旺門號碼: 6 14 31 35 43

十期盲門號碼: 8 9 13 16 21 23 42 45

各號碼與上次開出距離期數

最近十期各號碼開出次數

自45個號碼開出次數

今年以來各號碼開出次數

幸運雙胆提供

10 39

最近十期開獎紀錄

| 期數   | 中獎號碼     | 大獎號碼     | 發財號碼  |
|------|----------|----------|-------|
| 第43期 | 1 14     | 18 28    | 31 39 |
| 第44期 | 11 27 43 | 14 22 38 |       |
| 第45期 |          |          |       |
| 第46期 |          |          |       |
| 第47期 |          |          |       |
| 第48期 |          |          |       |
| 第49期 |          |          |       |
| 第50期 |          |          |       |
| 第51期 |          |          |       |
| 第52期 |          |          |       |



# 華僑文化



致力向青少年推廣中樂

## 華聲民族樂團

星期日牛池灣演奏一場

【本報訊】華聲民族樂團，由多位僑胞組成，致力於向青少年推廣中國傳統音樂。該團將於本星期日(七月六日)晚上八時，在牛池灣文化中心舉行演奏會，演奏多首中國傳統名曲。該團成員包括多位在加拿大及美國學習音樂的青少年，他們在導師的指導下，不斷練習，以期在演奏會上展現他們的才華。此次演奏會不僅是該團的一次演出，也是向當地的青少年展示中國傳統音樂魅力的機會。

## 港樂演奏中國金曲

劉詩昆獨奏戰戰風

【本報訊】香港樂隊將於本星期日(七月六日)晚上八時，在牛池灣文化中心舉行演奏會，演奏多首中國傳統名曲。劉詩昆將擔任獨奏，演奏《戰戰風》。該樂隊由多位在加拿大及美國學習音樂的青少年組成，他們在導師的指導下，不斷練習，以期在演奏會上展現他們的才華。此次演奏會不僅是該樂隊的一次演出，也是向當地的青少年展示中國傳統音樂魅力的機會。

## 規模大、品種齊

實用圖書專門店

【本報訊】位於士嘉堡的「實用圖書專門店」，將於本星期日(七月六日)舉行開幕典禮。該店經營各類實用圖書，包括文學、歷史、科學、藝術等各個領域。店內圖書種類繁多，品種齊全，是讀者購買圖書的好去處。開幕典禮將於上午十時開始，屆時將有精彩的表演和優惠活動。歡迎廣大讀者踴躍參加。

## 樂天陶社

周年展覽

下週舉行

【本報訊】樂天陶社將於下週(七月七日)舉行周年展覽。該社成立於一九八九年，致力於推廣中國傳統陶瓷藝術。此次展覽將展出該社成員創作的各類陶瓷作品，包括花瓶、碗、盤等。展覽地點位於士嘉堡文化中心，歡迎各界人士前往參觀。

## 澳洲民謠樂隊

今晚演唱兩場

【本報訊】澳洲民謠樂隊將於今晚(七月六日)在士嘉堡文化中心舉行兩場演唱。該樂隊由多位在澳洲及加拿大學習音樂的青少年組成，他們將演奏多首澳洲民謠歌曲。此次演唱不僅是該樂隊的一次演出，也是向當地的青少年展示澳洲民謠音樂魅力的機會。

## 中國中醫藥大全

出版新書

【本報訊】《中國中醫藥大全》一書，已由中國中醫藥出版社出版。該書收錄了中國中醫藥的歷史、理論、臨床、藥材、方劑等各個方面的知識，是研究中醫藥的重要參考資料。該書出版後，受到了廣大讀者的歡迎。

## 澳洲民謠樂隊

今晚演唱兩場

主辦機構贈送啤酒

【本報訊】澳洲民謠樂隊將於今晚(七月六日)在士嘉堡文化中心舉行兩場演唱。主辦機構為慶祝樂隊演出，特贈送啤酒。此次演唱不僅是該樂隊的一次演出，也是向當地的青少年展示澳洲民謠音樂魅力的機會。

## 澳洲民謠樂隊

今晚演唱兩場

【本報訊】澳洲民謠樂隊將於今晚(七月六日)在士嘉堡文化中心舉行兩場演唱。該樂隊由多位在澳洲及加拿大學習音樂的青少年組成，他們將演奏多首澳洲民謠歌曲。此次演唱不僅是該樂隊的一次演出，也是向當地的青少年展示澳洲民謠音樂魅力的機會。

## 草蜢第四張大碟出世

DJ推薦一千零一夜

【本報訊】草蜢樂隊的第四張大碟《一千零一夜》已正式出版。該大碟由DJ推薦，內容豐富，包括多首流行歌曲。此次出版受到了廣大讀者的歡迎。

## 忍看龜潮湧到美國

60年代搖擺歌曲重溫

THE DOLLY PARTS

【本報訊】THE DOLLY PARTS將於本星期日(七月六日)在士嘉堡文化中心舉行演出。該樂隊將演奏多首60年代的搖擺歌曲，帶領觀眾重溫那段美好的時光。此次演出不僅是該樂隊的一次演出，也是向當地的青少年展示60年代搖擺音樂魅力的機會。

## 超級畫質 Hi-Fi 音響

JVC HR-S6600 錄影機

【本報訊】JVC HR-S6600 錄影機，具有超級畫質和 Hi-Fi 音響，是家庭娛樂的好選擇。該錄影機功能齊全，操作簡便，能夠為用戶提供優質的視聽體驗。

## 視聽版

Hi-Fi PAGE

版五期星逢

【本報訊】視聽版將為讀者提供有關視聽設備的資訊，包括音響、錄影機、電視等。讀者可以從中了解各類設備的特點和性能，為購買設備提供參考。

## YAMAHA 電子琴

暑假期間大特賣

【本報訊】YAMAHA 電子琴將於暑假期間舉行大特賣。此次特賣活動將為讀者提供優質的電子琴產品，價格優惠。歡迎廣大讀者踴躍參加。

## CD 機之起源

鄧文斌

【本報訊】CD 機之起源，可以追溯到二十世紀初。當時，人們開始嘗試將音樂記錄在光學介質上，以實現長時間的存儲和播放。隨著技術的不斷進步，CD 機逐漸成為家庭娛樂的重要設備。

## 革新影帶租賃業

按次收費益片商

按次收費益片商

【本報訊】革新影帶租賃業，按次收費益片商。這種新的租賃模式將為片商帶來更多的收益，同時也能為消費者提供更多的選擇。目前，已有部分片商開始嘗試這種模式，並取得了良好的效果。

## 避開八卦新聞

力定夠真認叻阿

【本報訊】避開八卦新聞，力定夠真認叻阿。在當前的娛樂環境下，八卦新聞充斥著媒體，讓人難以分辨真偽。建議讀者在閱讀新聞時，要保持冷靜，力求真相，不要被八卦新聞所迷惑。

## 元萬千賺過錯

到感不楣子葉

則出演戲淫作要若酬片貴昂人收

【本報訊】元萬千賺過錯，到感不楣子葉。葉子耀因拒絕拍攝三級片而後悔，導致其片酬大幅減少。這一事件引發了社會對電影行業道德底線的討論。

## 葉晨妙語論身材

與波爾各有千秋

【本報訊】葉晨妙語論身材，與波爾各有千秋。葉晨在採訪中談到了對身材的看法，認為每個人的身材都有其獨特之處，應該接受自己的身材。

## 日政府招待藝能界

宮澤理惠搶盡鏡頭

【本報訊】日政府招待藝能界，宮澤理惠搶盡鏡頭。在招待會上，宮澤理惠表現出色，吸引了眾人的目光。此次招待會旨在加強中日兩國在文化藝術領域的交流與合作。





### 其他片種

【本報記者採訪】最近，在各大戲院上映的電影中，除了傳統的商業片外，還有一些較為特殊的片種，如紀錄片、藝術片等。這些片種雖然在商業上可能不如商業片那麼成功，但在藝術性和社會意義上卻有著極高的價值。紀錄片可以真實地反映社會現實，而藝術片則可以展現導演獨特的創作風格。觀眾在欣賞這些片種時，不僅可以獲得視覺上的享受，還可以感受到電影藝術的博大精深。

### 七彩之星



開幕：本公司中心位於九龍彌敦道五五五號，佔地三萬餘呎，環境優美，交通便利。本公司經營各類進口、出口貿易，貨真價實，童叟無欺。歡迎各界人士垂詢。地址：九龍彌敦道五五五號。電話：XXXX-XXXX。

▲「中國本報」第七、八卷：本報自創刊以來，承蒙各界人士愛護，業務蒸蒸日上。現已出版至第七、八卷。本報內容豐富，報導詳實，是了解中國社會、經濟、文化的重要窗口。歡迎訂閱。地址：中國上海。電話：XXXX-XXXX。

## 錯過千萬元機會 後悔不來子葉

收昂貴片酬若作賤演出則後悔不已

【本報記者採訪】子葉，這位在影視圈中備受矚目的女星，最近在接受採訪時，談到了她對演藝事業的感悟。她認為，演員的價值不僅在於片酬的高低，更在於作品的質量和對社會的貢獻。她曾說過，如果為了高片酬而接拍低質量的作品，那是一種短視的行為。她呼籲觀眾在選擇影視作品時，要擦亮眼睛，支持優質作品。子葉也表示，她將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的作品。

## 聽爆吹聲以為開槍 關之琳聞打劫心驚

急忙伏地，上狼狽萬分令人捧腹大笑

【本報記者採訪】關之琳，這位在影視圈中備受矚目的女星，最近在接受採訪時，談到了她的一次驚心動魄的經歷。她說，有一次在街上行走時，聽到後面有「開槍」的聲音，嚇得她以為被搶劫了，急忙伏地。後來才發現，那只是風吹的聲音。這次經歷讓她感到非常尷尬，但也讓她意識到，作為公眾人物，必須時刻保持警惕。關之琳表示，她將吸取教訓，以後在出門時会更加小心。

## 朱潔儀以真誠待人 卸任後能多拍戲

有傳言謂：朱潔儀卸任後，能多拍戲

【本報記者採訪】朱潔儀，這位在影視圈中備受矚目的女星，最近在接受採訪時，談到了她卸任後的打算。她表示，卸任後她將有更多時間投入到演藝事業中，拍攝更多優秀的作品。她認為，作為一名演員，真誠待人是非常重要的。她將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的作品。朱潔儀也表示，她將繼續保持謙虛、低調的作風，為演藝事業做出更大的貢獻。

## 日政府招待藝能界 宮澤理惠搶盡鏡頭

日本首相府招待藝能界，宮澤理惠搶盡鏡頭

【本報記者採訪】日前，日本首相府招待了多位知名藝能界人士，其中包括宮澤理惠。宮澤理惠在現場表現非常搶眼，吸引了眾多媒體的關注。她不僅在談話中展現了優雅的風采，還在攝影環節中搶盡了鏡頭。宮澤理惠表示，她很高興能受邀參加這次活動，並將繼續努力，為日本藝能界做出更大的貢獻。

## 張敏唔做未婚媽媽 不想孩子做私生子

吳君如為免獻醜 將身材密密收藏

【本報記者採訪】張敏，這位在影視圈中備受矚目的女星，最近在接受採訪時，談到了她對未婚媽媽的看法。她表示，她不想成為未婚媽媽，因為她不想讓自己的孩子成為私生子。她認為，一個健康的家庭環境對孩子的成长是非常重要的。張敏也表示，她將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的作品。

## 惠英紅赴美拍片 與男友電話傳情

拍拖半年相處日子可數 與男友電話傳情

【本報記者採訪】惠英紅，這位在影視圈中備受矚目的女星，最近在接受採訪時，談到了她赴美拍片的經歷。她表示，在拍片期間，她與男友通過電話保持聯繫，互相支持。她認為，愛情和事業是可以兼顧的。惠英紅也表示，她將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的作品。

## 雄當麥 性樂娛滿充

雄當麥 性樂娛滿充

【本報記者採訪】麥當雄，這位在影視圈中備受矚目的男星，最近在接受採訪時，談到了他對娛樂事業的看法。他表示，娛樂事業是一個充滿挑戰和機遇的行業。他將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的作品。麥當雄也表示，他將繼續保持謙虛、低調的作風，為娛樂事業做出更大的貢獻。

## 省港紅伶粵曲匯唱 月底文化中心舉行

省港紅伶粵曲匯唱 月底文化中心舉行

【本報記者採訪】省港紅伶粵曲匯唱活動將於本月底在文化中心舉行。屆時將有多位知名粵曲藝人參加演出，為觀眾帶來精彩的表演。主辦單位表示，這次匯唱活動旨在弘揚粵曲文化，促進粵曲藝術的發展。歡迎廣大市民踴躍參加。

本報地址：中國上海。電話：XXXX-XXXX。歡迎訂閱。地址：中國上海。電話：XXXX-XXXX。







[illegible][illegible][illegible]

但觀今之松的一些畫者起來，卻不同於前輩，假人獨爲「真」，說他不懂畫景，只有別家立義的意義。因此古拙今天的，其有別家立義的意義，因爲一吸取中國宋末之來傳統文人畫的隨、隨筆于老莊精神，幾行風度，屈的波瀾留以及西方現代生命哲學。

至于每位欣賞者是誰同、觀感，那只有每個個人欣賞之後才理解的止，但很難如何，現今之松生的是否，值

[illegible]

新豪華酒店即  
七海旅行  
讀者住

將營業  
 團安排  
 凱域酒店  
 如何渡週末

[illegible]

四小時開  
水、中心設  
外、每間機  
房、可供  
兩、可  
一、大宴會  
廳、可  
三、化裝  
室、可  
有、亦  
有、亦

至小家庭  
深潔、光  
亮、空氣  
流通、特  
別適合  
家庭、旅  
館、旅館  
及酒樓、  
酒店、酒  
店、酒樓  
之欣賞。  
的周、場、導

代運世界各地特產機票、電話直連航空公司訂位  
美加、歐洲、澳紐、中東、印度、巴基斯坦  
毛里求斯、斯里蘭卡、尼泊爾、汶萊  
特別提供海風及酒店團辦行程，前往東南亞

部完成  
 份証  
 士護照  
 服務  
 公司  
 廿一樓


**福旅業有限公司**

澳門酒店渡假  
 即訂即知出單

特價  
 凱悅  
 皇都  
 總統

★ 歡迎預訂及參加各國際旅行團 旅行服務及保險

熱線電話：365 6268 / 369 8141 - 4, 521 5266 - 0  
 九龍尖沙咀彌敦道4號金時鐘大廈11室365-83號 傳真：2277638  
 香港中環皇后大道中22號永安人壽大廈022室 電話：341 8575



**社**

電話：350161

# 浩程旅行團

美國、日本、香港、台灣、東南亞

## 美加精華遊

特約代理

|                   |           |
|-------------------|-----------|
| 美、加 4 天探親精華遊      | \$ 6,490  |
| 7/9 天美加西岸精華遊      | \$ 9,990  |
| 9/11/13 天美加西東岸精華遊 | \$ 12,190 |
| 8/10 天美加東岸精華遊     | \$ 13,990 |

|                |             |
|----------------|-------------|
| 12/14天東亞超值精華遊  | \$10,990    |
| <b>歐洲精華遊</b>   | <b>特約代理</b> |
| 9/11天超值歐洲精華遊   | \$10,990    |
| 11/12天歐洲精華遊    | \$13,290    |
| 13天東亞歐、西班牙精華遊  | \$15,390    |
| 15天遠歐洲精華遊      | \$15,990    |
| 16/17天東西歐超值精華遊 | \$17,290    |
| <b>澳洲精華遊</b>   | <b>特約</b>   |

|        |          |           |
|--------|----------|-----------|
| 7天澳洲   | 澳洲精華遊    | \$ 8,990  |
| 7天澳洲   | 澳洲精華遊    | \$ 9,490  |
| 7天精選   | 澳洲金海岸精華遊 | \$ 10,790 |
| 10天精選  | 澳洲北島精華遊  | \$ 15,390 |
| 10/12天 | 澳洲南北島精華遊 | \$ 15,990 |

歡迎垂詢・簡章備索  
熱綫電話： 8105633  
浩程旅行社有限公司

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

**是您最佳的選擇**

**手續簡便・時間特快・兩個月內**

包括：(1) 中華民國永久居民  
(2) 兼隨時可返台之  
代辦特快簽證・機票及房  
七海公共關係事務有限

詳情請詢  
中心  
服務熱線  
地址：香港德輔道中68-98號華僑商業大廈  
電話：541 3081(5 lines)

專業經營機票前往美  
加拿大、南美洲、  
澳洲及歐洲

86828

九龍彌敦道325號  
聯華大廈A座408

安樂邨對面第一座  
怡和商業大廈A座

7226112

78022

香港灣仔區  
柏樹大廈126

111136

[illegible]

迎攬威副董事長梁安迪

[illegible][illegible][illegible]

**馬旅行團**

**夏季最新行程**

泰國、新加坡七天豪華團  
暹羅灣渡假村八天豪華團  
普吉島曼谷六七八天豪華  
(加遊PP島)

詳情請向香港各大旅行社查詢

渡假樂園

# 馬來西亞

- 浮羅交怡、吉隆坡、檳城七天豪華遊
- 古晉、哥打京那峇魯、吉隆坡七天豪華遊
- 馬(知略馬)星七天豪華遊

泰  
菲  
印

曼谷、芭堤雅五/七天團  
曼谷、芭堤雅、七岩、蘭欣六/八天團  
布吉島、曼谷、芭堤雅七天團  
布吉島、(PP藥島)五/七天團  
暹羅海濱餐料、芭堤雅、七岩八天團  
馬尼拉、蘇清洲、蘇琉五/七天團  
馬尼拉、宿務、蘇清洲五/七天團  
峇厘島、日惹五/七天團



|    |   |                     |     |
|----|---|---------------------|-----|
| 78 | 尼 | 滿城、水安堡溫家涼棚村、夢幻樂園四/五 | 24  |
| 98 | 韓 | 滿城、濟州、通津四/五天團       | 39  |
| 18 | 日 | 大阪花米萬國博覽會、本州五/七天團   | 54  |
| 38 | 台 | 九州、鹿兒島五/七天團         | 69  |
| 78 |   | 台北、花蓮、文化村、阿羅山四/六天團  | 84  |
| 98 |   |                     | 99  |
| 廉  |   |                     | 114 |

[illegible][illegible][illegible][illegible]

上環永樂街新麗田六月  
宴自助晚餐。  
多麥多美之西班牙特  
殊料理、櫻桃汁燻雞十  
鳥加休質、粟米粒  
每餐、每晚六時二十分  
每位收費銀八元。  
訂座請向新麗田酒店  
班牙式自助餐。

|                         |               |                 |
|-------------------------|---------------|-----------------|
| 加<br>精<br>選<br>假<br>期   | 夏威夷逍遙遊(酒店+機票) | \$ 9280         |
|                         | 五天夏威夷精選遊      | \$ 6599         |
|                         | 六天夏威夷茂茂島豪華遊   | \$ 7999         |
|                         | 九天美國夏威夷西岸豪華遊  | \$ 11999        |
|                         | 詳情請與各大旅行社聯絡   |                 |
| 熱線電話：8458328            |               |                 |
| 本公司主辦之各線旅行<br>團參加旅遊意外保險 |               | 牌照號碼：<br>350033 |

**捷威旅行社**  
Jet-Way Travel & Tours Service  
太平洋和集團成員 牌照號碼: 36083  
提供旅遊代辦服務 行程愉快樂忘憂

| <div>  </div> |  | <div>  </div> |
|--|--|--|
| <b>泰國專線</b><br>曼谷、芭提雅六天豪華遊   |  | 天天出發<br>\$ 35  |
| 曼谷、芭提雅、七岩七天豪華遊   |  | 天天出發<br>\$ 41  |
| 曼谷芭提雅七岩羅勇波奴村八天豪華遊  |  | 第一、四<br>\$ 45  |
| 布吉島(PEE PEE)四、五天豪華遊  |  | 第二、五<br>\$ 35  |
| 布吉島華牙灣曼谷芭提雅七天豪華遊   |  | 天天出發<br>\$ 46  |
| <b>中國專線</b>  |  |  |

|                          |      |    |
|--------------------------|------|----|
| 惠州兩天豪華團                  | 天天出發 | \$ |
| 深圳晶都酒店兩天豪華團              | 天天出發 | \$ |
| 深圳小梅沙兩天豪華團               | 天天出發 | \$ |
| 中山富華酒店兩天豪華團              | 天天出發 | \$ |
| 崑崙、嵯峨洞、凌雲岩三天豪華團          | 天天出發 | \$ |
| 清遠、小三峽、飛霞山三天豪華團          | 天天出發 | \$ |
| 代訂世界各地機票酒店，專人負責獨立包團，收費極廉 |      |    |
| 查詢熱線：7809310             |      |    |

旺角分社：彌敦道636號銀行中心1213室  
銅鑼灣：軒尼詩道458-468號金聯商業中心1305

機架打位約錄 725 3880

72

14-00000 : 5 8105633 8

1







# 分類廣告 告廣類分報日僑華

**分類廣告**  
熱線電話  
5464459  
5462583  
每日上午十時至下午五時  
每日下午五時至七時  
**即日來電 明日刊出**  
圖文傳真：  
5594238  
省時又省力  
每日下午五時半截稿

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

**聘請**  
分類廣告  
大字四個 小字廿四個  
每天二十元  
本報分類廣告，歡迎各界人士刊登。本報分類廣告，每日刊出，效果顯著。本報分類廣告，收費低廉，服務周到。本報分類廣告，歡迎各界人士垂詢。本報分類廣告，地址：香港中環皇后大道中。本報分類廣告，電話：5464459。本報分類廣告，傳真：5594238。

## 專員 助學推廣

專員 助學推廣  
本報專員，助學推廣，歡迎各界人士垂詢。本報專員，助學推廣，地址：香港中環皇后大道中。本報專員，助學推廣，電話：5464459。本報專員，助學推廣，傳真：5594238。

**運籌表示無意擴大經營範圍**  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職

運籌表示無意擴大經營範圍  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職

運籌表示無意擴大經營範圍  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職

運籌表示無意擴大經營範圍  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職

運籌表示無意擴大經營範圍  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職

運籌表示無意擴大經營範圍  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職

運籌表示無意擴大經營範圍  
新界的士司機若遊行  
阻塞交通則會被檢控  
立法局交通組議員要求中巴設總經理職









# 康泰旅行社

獨家送拾萬元旅遊保險



九州、鹿兒島、福岡

填道(太空科幻世界)

七天豪華團 逢星期一出發 \$7090

住宿: 豪華之指定觀光大酒店、團友可

享用酒店之溫泉或特色之熱水浴。

特約: 直航九州鹿兒島、福岡直航返港。

(由南至北, 不走回頭路方便省時)

暢遊: 鹿兒島、指宿、宮崎、別府、阿蘇火山

、熊本、長崎、福岡。

獨家增設太空科幻世界、長崎原爆資料館及

和平公園等。

## 日本

本州大阪花卉博覽會、迪士尼

七天豪華團 天天出發 \$6890 起

東京、富士山、迪士尼五天豪華團

逢二、六、日出發 \$5690

名古屋、明治村、迪士尼五天豪華團

逢一、四出發 \$5890

住宿: 東京最豪華之五星級京王大酒店

(KEIO PLAZA HOTEL)。

航機: 乘搭國泰豪華客機直飛大阪、回國東京

返港(不計回國稅)。

暢遊: 東京、迪士尼、奈良、京都、富士山、

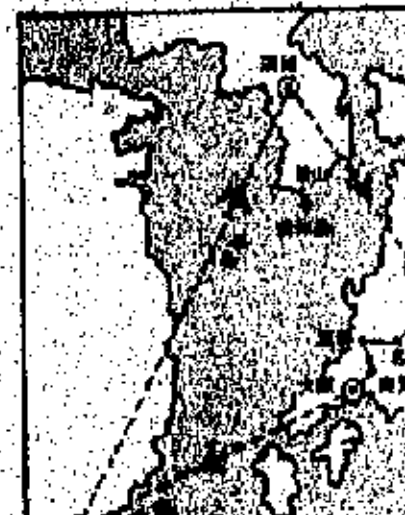
大山明治村、大阪花卉博覽會。

## 韓國

參加人數全港之冠

韓國日本本州八天豪華團

逢一、三、五、日出發 \$7990



一次過遊遍

日本

住宿: 漢城最豪華五星級之奧林匹克大酒店及東京太陽城太子酒店。

航機: 乘搭大韓航空A300豪華機直飛漢城。

暢遊: 漢城景福宮、516廣場、華克山莊、東京、富士山、奈良、京都、大阪等名勝。

歡迎社團及商號獨立組團, 專線電話 5444780

辦公時間: 星期一至星期五(朝九晚七)

週末及公眾假期(朝十晚五)

總社: 上環地鐵站維多利亞道17號(德輔道中199號)

分社: 中環干諾道中9號太古大廈西翼10樓1043室

旺角彌敦道636號銀行中心17字

銅鑼灣海山樓18字

官塘廣場103號舖位

荃灣南豐中心6字樓

牌照號碼: 350070

## 韓國

首創全韓國行程

六天豪華團 逢一、三、五 \$5390

韓國、濟州島五天豪華團

逢一、三、五出發 \$4880

漢城四天豪華團

逢一、三、五出發 \$4190

特色: 乘搭大韓航空豪華機、回國可自

由停留台北, 不收稅。

獨家免費帶你欣賞 HONEY BEE

SHOW歌舞表演。

獨家增設冒險世界樂園(套票)

、膳食全港最好、品酒人參散。

、全線專業導遊講解詳盡。

5448833

5240061

3322301

7306111

6959933

563333



東京五天

(逢星期一、三出發)

漫遊大都會東京、橫濱、觀賞富士山、參觀迪士

尼樂園風情。

東京、名古屋五天 \$5,680

北陸、金沢六天 \$6,400

北陸、金沢七天 \$7,180

(逢星期三、六出發)

名古屋、東京、北陸、金沢、大阪、京都、奈良、

六、七天團暢遊金沢名勝、奈良、大阪、京都、

地下博物館、住宿中溫溫泉、一嘗成吉思汗

蒙古烤肉及北陸名產。

大阪旅遊遊覽花卉庭園博覽會、一睹富士山、園

林美景。

北陸、本州六/七天 \$6,400/\$7,180

(逢星期二、五出發)

皇牌路線, 再啟新機, 金沢美夏夏日風景、大阪

至東京採用豪華客機、東京住宿太陽城太子酒店

、令團友更覺舒適、花之博覽會更添精彩。

金沢六、九州海陸空 \$7,480

(逢星期一、三出發)

超值行程, 全線採用豪華客機、大阪、奈良、京都、

關西、金沢、北陸、九州、海陸空、一嘗成吉思汗

蒙古烤肉、北陸名產、金沢、大阪、京都、奈良、

六、七天團暢遊金沢名勝、奈良、大阪、京都、

地下博物館、住宿中溫溫泉、一嘗成吉思汗

蒙古烤肉及北陸名產。

電話: 7321133, 5266421

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111

電話: 6959933, 563333

電話: 5448833, 5240061

電話: 3322301, 7306111



1

江 水

100-443887-100

100

8







### 天賦神通功圖

莊道正

「天賦神通功圖」在大陸已出版，最近又出版了「天賦神通功圖」的續集，這兩本書都是莊道正先生所著。莊先生是台灣著名的氣功大師，他的「天賦神通功圖」在大陸出版後，深受讀者歡迎。現在，他的續集也出版了，這對於氣功愛好者來說，無疑是一個好消息。

### 絕症

香港雜誌

「絕症」是香港雜誌的一篇文章，描述了一個關於絕症病人的故事。文章通過對病人的描述，探討了生命的意義和對死亡的看法。文章寫得生動感人，讀後讓人深思。

### 情網

社會上沒有不愛而獲

「情網」是一篇關於愛情和婚姻的文章。文章探討了愛情中的種種問題，如信任、溝通和承諾。文章認為，愛情不是一廂情願，而是需要雙方共同努力去經營。

### 一片彩光

朱秀娟

「一片彩光」是一篇散文，描述了一個關於希望和夢想的場景。文章通過對自然景觀的描寫，表達了作者對生活的熱愛和對未來的憧憬。



### 太極樂隊

必分久合 不信樂太

「太極樂隊」是一個由多位音樂愛好者組成的樂隊。他們演奏的音樂風格獨特，深受聽眾喜愛。樂隊的成員們表示，他們希望通過音樂來傳遞正能量，為聽眾帶來愉悅的聽覺體驗。



### 歌壇拼盤

歌壇拼盤

「歌壇拼盤」是一篇關於音樂界的文章。文章介紹了多位當紅歌星的近況，並對他們的音樂作品進行了評價。文章還提到了一些音樂行業的趣聞軼事，讀來津津有味。

### OBSESSION 旅動青春

OBSESSION 旅動青春

「OBSESSION 旅動青春」是一篇關於旅行和青春的文章。文章描述了一個年輕人旅行中的點點滴滴，以及他在旅途中所經歷的成長和感悟。文章充滿了青春活力，讓人讀來心曠神怡。

### 林憶蓮「榮任」小老板

林憶蓮「榮任」小老板

「林憶蓮」是一位著名的歌手，最近她「榮任」了小老板。文章介紹了她經營生意的情況，並對她的商業才華進行了肯定。林憶蓮表示，她對經營生意充滿了興趣，並希望通過自己的努力，為聽眾帶來更多的優質作品。



### 結婚產子二重奏

結婚產子二重奏

「結婚產子二重奏」是一篇關於婚姻和生育的文章。文章探討了婚姻中的種種問題，如溝通、信任和責任。文章認為，婚姻不是一時衝動，而是需要雙方共同努力去經營。

### 歌壇拼盤

歌壇拼盤

「歌壇拼盤」是一篇關於音樂界的文章。文章介紹了多位當紅歌星的近況，並對他們的音樂作品進行了評價。文章還提到了一些音樂行業的趣聞軼事，讀來津津有味。

### OBSESSION 旅動青春

OBSESSION 旅動青春

「OBSESSION 旅動青春」是一篇關於旅行和青春的文章。文章描述了一個年輕人旅行中的點點滴滴，以及他在旅途中所經歷的成長和感悟。文章充滿了青春活力，讓人讀來心曠神怡。

### 美加購樓產權永遠

美加購樓產權永遠

「美加購樓產權永遠」是一篇關於房地產投資的文章。文章介紹了在美國和加拿大購買房地產的各種方式和注意事項。文章認為，房地產是一種長期的投資，可以為投資者帶來穩定的回報。



### 美加購樓產權永遠

美加購樓產權永遠

「美加購樓產權永遠」是一篇關於房地產投資的文章。文章介紹了在美國和加拿大購買房地產的各種方式和注意事項。文章認為，房地產是一種長期的投資，可以為投資者帶來穩定的回報。

### 美加購樓產權永遠

美加購樓產權永遠

「美加購樓產權永遠」是一篇關於房地產投資的文章。文章介紹了在美國和加拿大購買房地產的各種方式和注意事項。文章認為，房地產是一種長期的投資，可以為投資者帶來穩定的回報。

### 美加購樓產權永遠

美加購樓產權永遠

「美加購樓產權永遠」是一篇關於房地產投資的文章。文章介紹了在美國和加拿大購買房地產的各種方式和注意事項。文章認為，房地產是一種長期的投資，可以為投資者帶來穩定的回報。

#### TRIESTE, ITALY

A couple of miles from Yugoslavia, a couple of hours drive from Austria along with Hamburg Trieste is the closest to the West from Eastern Europe.

Property for lease/sale:  
Total area: 3900 square meters  
Building: 1000 square meters  
Ideal for corporate/administrative offices.

For further information contact:  
J.P. Monneray  
201, Beachview Ave.  
Santa Cruz, CA 95060  
408/424-6888 or Fax 408/424-3995  
Attn: Monneray

#### Atascadero, California USA

Owner/Builder 2.38 acres 2700sq. 3 car gar, 4br, 3ba, 3pc, formal liv rm, 6 din, vaulted ceilings, kit, fam rm, breakfast nook, european app, master Br suite including sitting rm, fireplace, tub, granite, marble.

\$524,000 805/543-7697

#### INTERNATIONAL CO. based in United States

has patented heavy machine sales & hazardous waste process. Seeking joint venture, buy out or investors for expansion. Approx. 5 million in sales in U.S.S.R. during last 12 months paid in U.S. dollars.

407/649-8335 Fax 407/649-8704 USA

#### Palm Springs, California

Excellent business opportunity Night Club for sale Prime downtown location. Xint estab. Palm Canyon Drive, Palm Springs. Winner Sports Bar 238 N. Palm Canyon Palm Springs, CA 92262 619/321-7531 Darin

#### TEXAS

APARTMENT COMPLEX FOR SALE 46 Units near major university in Monroe, LA. 95% Occupancy. \$16,000. per unit. Catch the recovering economy!!! Brantley Companies 318/388-0712 Fax 318/387-0448

#### THAILAND

PALM PLANTATION southern part of Thailand 540 acres U.S. \$1.58 million Contact Geoffrey or David Telephone: 66-75-611-597 Fax: 66-75-612-556

#### QUALITIES for Multiple Canadian

Immigration - Franchise rights for #1 service franchise in the world (Chem Dry Carpet Cleaning) available in turnkey operation in Canada: Call 306-934-8855 or Fax# 306-933-2317 Attn: Darcy D. Pahl.



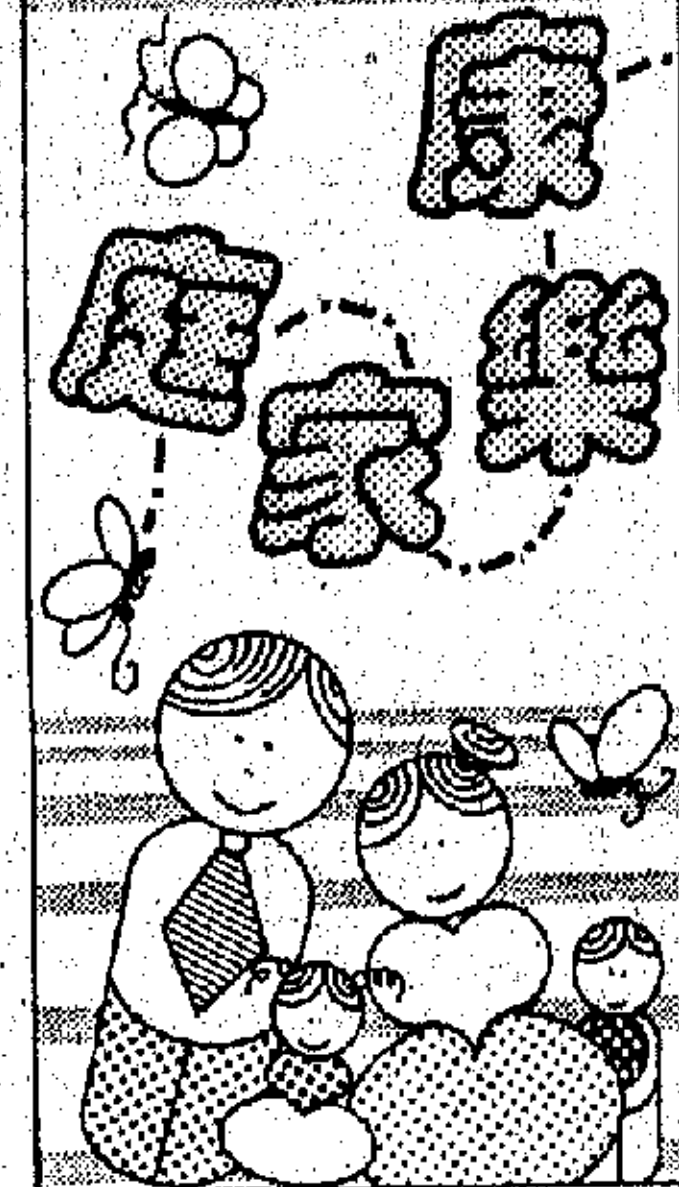
1997

100

1

[illegible]





### 美國肉類出口協會主辦 廚藝大賽顯才華 發揮烹飪新技巧

【本報訊】美國肉類出口協會主辦之「美國肉類烹飪大賽」，將於八月一日舉行。這項比賽旨在推廣美國肉類之消費，並發揮廚師之烹飪才華。比賽分為多個組別，包括牛肉、豬肉、雞肉及海鮮等。參賽者需在规定时间内，利用指定之肉類烹調出創意料理。優勝者將獲得獎金及獎狀，並有機會參加國際性烹飪比賽。主辦單位表示，希望透過此項活動，讓更多人了解美國肉類之品質與多樣性。

### 油蔴地南北賢毅社 往訪日韓婦女團體

【本報訊】油蔴地南北賢毅社，將於本月十一日前往日本及韓國訪問。該社成員包括多位婦女團體負責人，旨在加強與當地婦女團體之聯繫，並推廣中華文化。訪問期間，成員將參觀當地的文化景點，並與當地的婦女團體進行交流。該社表示，希望透過此次訪問，能增進彼此的了解與友誼。



### 動活育教性會計家 「性知情知」

【本報訊】會計師公會將於本月舉辦一項名為「性知情知」的講座。該講座旨在提高會計師對性健康及安全的認識，並提供相關的諮詢服務。講座將邀請專業人士主講，內容包括性健康、避孕方法及預防性病等。會計師公會表示，希望透過此項活動，能為會計師提供必要的知識，以保障其個人健康。

### 家老到回 「家老到回」

【本報訊】「家老到回」是一項旨在關懷老年人的社會服務計劃。該計劃提供多種服務，包括家居護理、康樂活動及交通接送等。服務對象為有需要之老年人。計劃負責人表示，希望透過此項服務，能為老年人提供必要的支援，讓他們能安享晚年。有興趣人士可致電查詢詳情。

### 機場時裝展 「機場時裝展」

【本報訊】機場時裝展將於本月在機場舉行。該展覽展示了多款時尚服裝，吸引了眾多觀眾參觀。展覽由知名設計師設計，展現了當前的時尚潮流。主辦單位表示，希望透過此項展覽，能推廣本地時尚產業，並為觀眾提供時尚資訊。



### 希望與失落 「希望與失落」

【本報訊】「希望與失落」是一篇探討人生哲理的文章。文章討論了人們在追求目標過程中所經歷的希望與失落，並鼓勵人們在挫折面前保持堅韌。作者表示，希望與失落是人生的常態，關鍵在於如何面對。文章引發了讀者的思考，並獲得廣泛好評。

### 精巧內衣設計 「精巧內衣設計」

【本報訊】一項精巧的內衣設計方案近日面世。該方案結合了時尚與實用性，為女性提供了全新的內衣選擇。設計者表示，希望透過此項設計，能滿足女性對內衣的多樣化需求。該方案已獲得市場認可，並計劃大規模推廣。

### 學數績成與理整 「學數績成與理整」

【本報訊】一項關於數學成績與整理能力的研究報告近日發表。報告指出，良好的整理能力有助於提高數學成績。研究建議學生應加強對知識的整理與歸納，以提高學習效率。該報告為學生及家長提供了有益的參考。



### 保持珍珠光澤亮麗 「保持珍珠光澤亮麗」

【本報訊】一項關於如何保持珍珠光澤亮麗的指南近日出版。指南提供了多種方法，包括正確的佩戴方式、清潔及保養等。專家建議，正確的保養方法是保持珍珠光澤的關鍵。該指南為珍珠愛好者提供了實用的建議。

### 車厘子雪糕 「車厘子雪糕」

【本報訊】一款美味的車厘子雪糕近日上市。該雪糕選用上等車厘子及優質牛奶製成，口感鮮美。消費者紛紛購買品嚐，表示非常滿意。該雪糕將繼續在各大超市及便利店銷售。

### 真假寶石 「真假寶石」

【本報訊】一篇關於如何辨別真假寶石的指南近日發表。指南介紹了多種辨別方法，包括觀察顏色、硬度及光澤等。專家提醒消費者在購買寶石時應保持警惕，以免受騙。該指南為消費者提供了必要的知識。



### 汽車檢驗中心虧本 「汽車檢驗中心虧本」

【本報訊】一項關於汽車檢驗中心虧本的調查報告近日發表。報告指出，由於營運成本上升及業務量減少，部分檢驗中心面臨虧本困境。專家建議政府應加強對檢驗中心的監管，並提供必要的支援。該報告引起了社會的廣泛關注。

### 青草地 「青草地」

【本報訊】「青草地」是一篇充滿童趣的文章。文章描述了一個孩子在草地上的快樂時光，並表達了對大自然的熱愛。文章語言生動，讀來令人回味。該文章在兒童文學界獲得好評。

### 寫給哥哥的一封信 「寫給哥哥的一封信」

【本報訊】「寫給哥哥的一封信」是一篇感人的文章。文章描述了一個孩子對哥哥的思念之情，並表達了對未來的期望。文章情感真摯，打動了讀者的內心。該文章在讀者中引起了強烈共鳴。



### 我班的班長 「我班的班長」

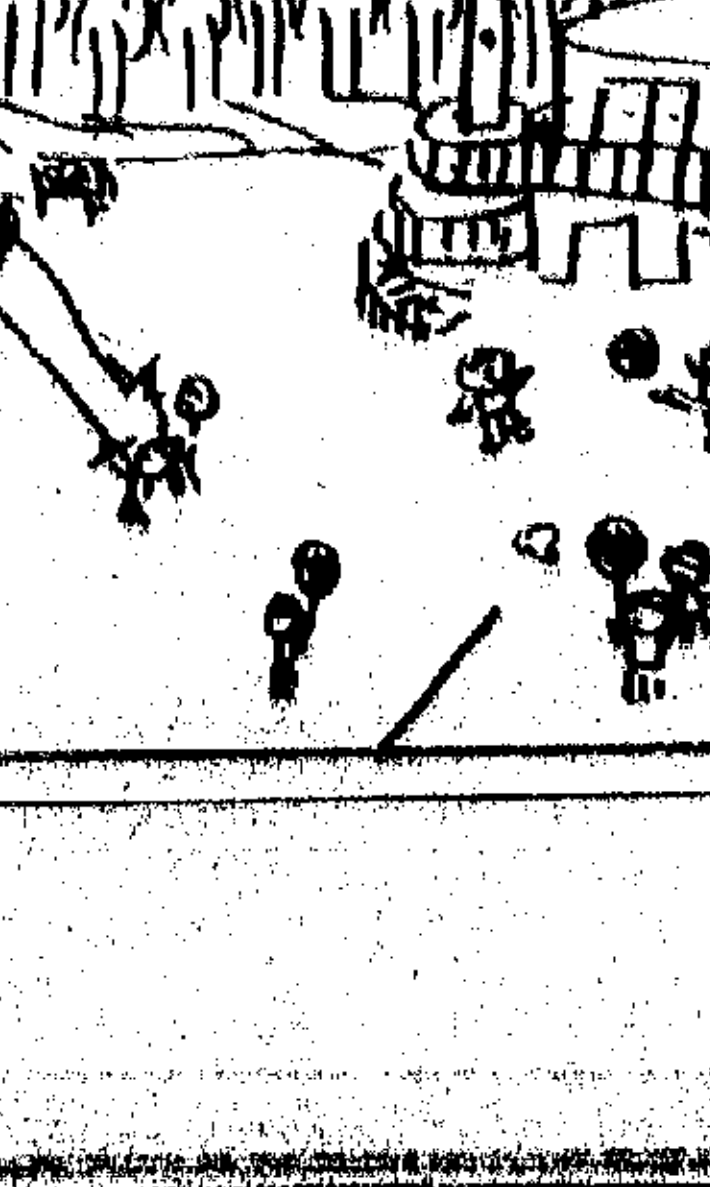
【本報訊】「我班的班長」是一篇描述校園生活的文章。文章介紹了一位優秀的班長同學，並讚揚了他的領導才能。文章內容生動，展現了校園生活的多彩多姿。該文章在學生中廣受歡迎。

### 西德公司僱員 「西德公司僱員」

【本報訊】西德公司最近僱用了一批新員工。該公司表示，新員工的加入將有助於提高公司的競爭力。新員工表示，他們對加入該公司感到非常榮幸，並承諾將全力以赴。該消息引起了業界的關注。

### 將可獲居德權 「將可獲居德權」

【本報訊】一項關於將可獲居德權的報告近日發表。報告指出，部分地區的居民將有資格獲得居德權。政府表示，將根據相關政策進行審核。該消息引起了居民的廣泛關注。



### 汽車檢驗中心虧本 「汽車檢驗中心虧本」

【本報訊】一項關於汽車檢驗中心虧本的調查報告近日發表。報告指出，由於營運成本上升及業務量減少，部分檢驗中心面臨虧本困境。專家建議政府應加強對檢驗中心的監管，並提供必要的支援。該報告引起了社會的廣泛關注。

## 華僑日報

今日「星期六週刊」隨報附送

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物

（特刊）四版開闢廣告

（特刊）四版開闢廣告



### 汽車檢驗中心虧本

港府目標收支平衡

下月一日起增加收費逐年檢討

（本報訊）香港政府最近公佈，由於營運成本上升，部分汽車檢驗中心面臨虧本困境。政府表示，將從下月起增加部分檢驗中心的收費，以達到收支平衡。政府還表示，將逐年檢討收費標準，以確保檢驗中心的正常運作。此舉引起了業界的廣泛關注。

| 車牌類別 | 目前收費 | 新收費   |
|------|------|-------|
| 普通車牌 | 一百元  | 一百一十元 |
| 貨車牌  | 一百元  | 一百一十元 |
| 巴士牌  | 一百元  | 一百一十元 |
| 的士牌  | 一百元  | 一百一十元 |

### 西德公司僱員

將可獲居德權

（本報訊）西德公司最近僱用了一批新員工。該公司表示，新員工的加入將有助於提高公司的競爭力。新員工表示，他們對加入該公司感到非常榮幸，並承諾將全力以赴。該消息引起了業界的關注。